

En esta Edición
Exija



Cocaleros
Productores de coca exigen papeles firmados al gobierno. (Página 6)

Viajes
Parlamentarios gastaron Bs200.000 en dos viajes. (Página 7).

Ayuda
Bolivia, prioridad de la cooperación alemana: anualmente recibe entre \$us60 y \$us70 millones. (Página 8)

Feria
Acabó Expocruz '97, un "éxito". (Página 9)

Patrimonio



Autoridades en problemas por los daños ocasionados en Repositorio Nacional. (Página 2)

Marcelo
Comisión que busca a Marcelo define hoy si continuará sus investigaciones. (Página 5)

Amenazas
Grave clima de amenazas viven periodistas en Perú. (PRESENCIA del Mundo)

Fiesta
La población de Villa Serrano en Chuquisaca celebra su fiesta. (PRESENCIA del País, páginas 1 y 2).

PRESENCIA
Después de leer, recicle este papel.

El Dólar
1\$us = Bs5,29

15 minutos ante la ONU para tratar cinco temas, dos sensibles: minas y mar

Bolivia se las juega

A las 15.00 de hoy, el Presidente se referirá a la lucha contra la pobreza, la carrera armamentista, las minas antipersonales que hay en la frontera chilena, el combate contra las drogas y el enclaustramiento marítimo. El Canciller anticipó que la exposición se realizará sin las ataduras del Siglo XIX. Pero, la Asamblea General de la ONU no tiene facultades para obligar el cumplimiento de resoluciones.

Página 6

EN NUEVA YORK.- El General junto a su Canciller y su Ministro de la Presidencia después de arribar a Nueva York.



Necesitan 10 votos más para enjuiciarlo Goni en manos de UCS

MIR, ADN y Condepa piensan apoyar una demanda de juicio de responsabilidades contra Sánchez de Lozada; pero la ex aliada de éste, UCS, aún no ha dicho su última palabra.

Página 7

SUBIBAJA DEL PODER.- Un día Goni tuvo más poder que Johnny. Hoy, este último tiene la sartén por el mango.



Por sus derechos 625.000 niños se movilizan desde hoy

Hasta el 4 de octubre, los alumnos de 3.000 centros educativos del país llevarán adelante la iniciativa "Unidos por nuestros derechos". 700.000 pequeños no asisten a la escuela en Bolivia.

Página 4



GRANDES PEQUEÑOS.- Los niños y niñas "ya no son el futuro de Bolivia, sino el presente".

Subió en 428% el costo de una Línea de Transmisión Remota

Tarifazo de Cotel deja frías a agencias

Las agencias de noticias, de viajes y de la banca pagaban por una línea LTR Bs118, y ahora deben cancelar \$us118. Supuestamente el incremento se realizó sin previo aviso ni explicación posterior alguna por parte de las autoridades de la cooperativa.

Página 9



POBRES LOS POBRES.- Los medios que tienen un presupuesto reducido tendrán que prescindir del servicio.

Aún no conocen estado de libros del Repositorio Nacional

Autoridades pueden enfrentar un juicio por daño patrimonial

Se estima que existen 35 mil libros y documentos valiosos. Autoridades ignoran qué joyas bibliográficas se dañaron con la inundación del inmueble donde estaban a la intemperie.

Mientras el director nacional de Patrimonio, Carlos Ostermann, aseguró que hoy se conocerá un informe sobre el estado de los libros del Repositorio Nacional que se inundó el fin de semana, el abogado Manuel Morales Dávila advirtió que el daño es de magnitud y que esto originaría un proceso criminal contra los responsables.

Ostermann afirmó a este matutino que oportunamente se instruyó a los funcionarios dependientes de esa repartición que trasladaran los libros a otro depósito, pero no pudo explicar cuál es la magnitud del daño causado por la inundación que sufrió el inmueble desechado donde se encontraban los libros.

Aseguró que los documentos embolsados fueron trasladados a otro lugar y que ya no se encuentran a la intemperie. Se trataría de una parte de los textos del Repositorio porque un gran volumen se encuentra en un inmueble de El Alto.



La lluvia causó estragos en los libros del Repositorio Nacional.

PRESENCIA verificó el pasado sábado que los textos se hallaban anegados y deteriorados, tenían las tapas dañadas y apenas lograron cubrirlos con polietileno, para colmo de males la persistente lluvia no cesó.

Se estima que el Repositorio Nacional cuenta con 35 mil textos producidos en diferentes épocas de la vida del país, de los cuales muchos son libros, folletos, boletines de incalculable valor patrimonial.

JUICIO CRIMINAL

El abogado Manuel Morales Dávila reaccionó indignado al conocer que importantes volúmenes del patrimonio nacional se encuentran en este estado. "Si el daño se produjo por negligencia de las autoridades de Cultura, lo que corresponde es un juicio criminal".

En este caso, el Viceministerio de Cultura tiene gran responsabilidad, son ellos los que deben responder sobre este penoso descuido. ¿Cómo es posible que se haya dejado al desamparo esos textos?, preguntó. "La situación se agrava cuando un medio de comunicación advirtió oportunamente del riesgo que corrían los documentos".

En las disposiciones legales que están en vigencia se establece una pena de cuatro a seis años de prisión para las personas que hayan dañado el patrimonio nacional, recordó el abogado. Esto implica que no tendrían derecho a salir bajo fianza juratoria.

"Ese patrimonio pertenece a los bolivianos y el daño es un delito; no es sólo una falta civil la que cometieron, sino un delito grave; se los puede demandar y aplicarles sanciones drásticas", comentó.

La situación se complica cuando el daño se produjo por descuido. Los textos no estaban en anaqueles ni debidamente resguardados. Las autoridades tienen que responder por qué dejaron en el abandono los ejemplares que cada autor entregó al Repositorio, sostuvo.

Participarán Chile, Perú y Bolivia OPS prepara reunión para analizar aparición del Hanta

La Paz, (EFE).- La Organización Panamericana de la Salud (OPS/OMS) organiza una reunión con sus similares en Bolivia, Chile y Perú, que probablemente se realice en la ciudad de Arica en el curso de la semana, a fin de analizar y buscar alternativas conjuntas para evitar la propagación del virus Hanta.

El anuncio fue hecho hoy, domingo, por el director de la OPS en Bolivia, Carlos Linger, quien en declaraciones a una radio local dijo que ya tomó contactos con representantes en Chile y Perú y que ha encontrado buena disposición en ambos países para concretar este encuentro.

"El propósito, dijo, es buscar la unión de esfuerzos a nivel de las representaciones de OPS y de las autoridades sanitarias de los tres países para definir líneas de acción orientadas, principalmente, a la prevención".

"El viernes me comuniqué con mis colegas de la OPS en Chile y Perú y estamos organizando una reunión de fronteras, probablemente en Arica esta semana, en donde, junto con las autoridades sanitarias de los tres países, vamos a definir criterios y buscar alternativas de prevención", sostuvo el funcionario de la OPS.

Linger explicó que por los informes que tiene la OPS, existe un brote del letal virus que proviene de Estados Unidos y que ha calado fuerte en Argentina, donde se han registrado 125 casos hasta hace dos días, 37 casos en Brasil y 15 en Chile, con lo

cual es natural la preocupación de Bolivia ante un posible ingreso del mal.

La necesidad de adoptar medidas de prevención, orientadas principalmente a controlar al vector causante de la enfermedad, las ratas y ratones, fue destacada por el funcionario de la OPS que señaló que ello debe tomarse en cuenta no sólo ante la insurgencia del Hanta en el país sino de otras enfermedades que el roedor transmite.

Explicó que las medidas sanitarias de prevención deben orientarse a una estricta higiene en los lugares habitualmente usados como refugios de roedores y en depósito de alimentos, para ello dijo que es necesario que la población tome conciencia de la importancia de tomar precauciones en este sentido.

"Hemos encontrado buena disposición de las autoridades chilenas y peruanas y una gran preocupación de las autoridades sanitarias de Bolivia por poner en marcha medidas de prevención; estamos en contacto con el director de Epidemiología Roberto Vargas sobre todo esto", aseveró.

Agregó que "esto no es motivo de precaución seria, pero sí de tomar medidas preventivas para evitar que la enfermedad se propague".

La enfermedad, precisó, se transmite por la orina de los roedores, especialmente de los pequeños ratones en el área campesina y rural y entre los efectos mencionó que produce lesiones de tipo renal y pulmonar severos y que el índice de mortalidad de pacientes con esa enfermedad ronda en torno al 36 y 50 por ciento.

Uyuni en emergencia contra el Hanta y El Niño

(UYUNI, PRESENCIA).- Con el fin de prevenir el ingreso del virus Hanta desde la República de Chile las autoridades locales de Uyuni, después de una reunión realizada en la Honorable Alcaldía Municipal, decidieron declarar estado de emergencia.

Uyuni se encuentra en plena frontera con Chile y por esa ciudad se realiza una actividad comercial formal y no formal.

Las primeras acciones

fuieron solicitar a las autoridades de gobierno y del departamento realicen controles fitosanitarios especialmente en esta frontera; asimismo, se está exigiendo a la administración de Ferrocarril Andino disponga la fumigación de las bodegas en tránsito de Chile a nuestro país, especialmente aquellas que trasladan trigo y donde podrían encontrarse roedores.

EL NIÑO

Para contrarrestar este fenómeno natural se han conformado cuatro comisiones de defensa: Informaciones, salud, abastecimiento y agropecuaria, las mismas que deberán evacuar informes para centralizarlos en la subprefectura, para que en esta instancia se planifique las acciones a tomarse en caso de la presencia de El Niño.

El Dr. Julio Ortega,

subprefecto de la Provincia Quijarro del Departamento de Potosí, ha hecho un llamado a todas las instituciones y pueblo en general para aunar esfuerzos. "Si llegan estos males, Dios no quiera, no serán las autoridades solamente quienes tengan que sufrir las consecuencias, sino toda la población, por eso debemos unirnos para afrontarlos", señaló la primera autoridad provincial.

INTERNET?

sólo es cuestión de lanzarse

TALLER DE NAVEGACION EN INTERNET

PRESENCIA

Suplemento Informativo

Moise

Martes 30 de septiembre de hrs. 18:00 a 21:00
COLISEO UCB

INSCRIPCIONES GRATUITAS EN:
Radio Fides, Jenaro Sanjines esq. Sucre, telf. 371061
Data Sistemas UCB Av. 14 de septiembre esq. Calle 2 Obrajes, telf. 782222

TARIFAS ENTEL MOVIL

EN BOLIVIANOS
(VIGENCIA 01/10/97)

PLAN	Mensualidad	por minuto (de hrs. 07:00 a 19:59)	por minuto R (de hrs. 20:00 a 06:59)
Familia	10.00	2.34	0.31
Negocios	60.00	1.00	0.60
Grandes Negocios	280.00 *	0.70	0.70
Especial	32.00 **	1.60	1.60

* Incluye 240 libres

** Incluye 20 minutos libres

IMPORTANTE: En el Plan Familia la Tarifa R-Reducida es aplicada
Sábado y Domingo todo el día.

FIJO MOVIL LOCAL

por minuto 1.30
(de hrs. 07:00 a 19:59)

por minuto 1.00
(de hrs. 20:00 a 22:59)

por minuto 0.80
(de hrs. 23:00 a 06:59)

SISTEMA DE FACTURACION: Redondeo cada 15 segundos

Ejemplo: Si usted llama de un ENTEL-MOVIL del plan Familia

un sábado a cualquier hora, o un día ordinario de horas 20:00

a 06:59 y su comunicación dura menos de 15 segundos, sólo

se le facturará Bs. 0.08. Si la duración está entre 16 y 30

segundos usted sólo pagará Bs. 0.16 y así sucesivamente.



Para mayor información llame a nuestro
Servicio al Cliente al teléfono gratuito 0800-5000

Entel

Estor juntos, llegar lejos.

Director: Juan Cristóbal Soruco Quiroga
Editor General: Jaime Humérez Selemé
Jefe de Redacción: Juan Carlos Maraño Albarracín

La Paz, Bolivia, lunes 29 de septiembre de 1997

El Arzobispo enfrenta al emperador

Por Francisco Dardichon, S. J.*

La próxima celebración del Congreso Eucarístico en Cochabamba debe ser una ocasión para renovarnos en la participación en este ministerio central de la fe católica. Para todos puede ser un motivo de reflexión lo que sucedió hace siglos entre el arzobispo de Milán, Ambrosio, y el emperador Teodosio precisamente con motivo de la participación en la Eucaristía.

LOS PERSONAJES

San Ambrosio (340-395), obispo y doctor de la Iglesia es uno de los más ilustres Padres de la Iglesia latina. Por su extraordinaria cultura fue un perfecto romano. Cursó estudios jurídicos en Roma que le capacitaron para ejercer altos cargos administrativos hasta llegar a ser Cónsul en Milán. A la muerte del obispo ariano, el pueblo cristiano, por aclamación, lo eligió como nuevo obispo a pesar de sus resistencias. Promovió la conversión de San Agustín. Fomentó en la Iglesia Latina el canto litúrgico conocido como ambrosiano. Una de las muestras más patentes de su celo apostólico fue el enfrentamiento que mantuvo con el emperador Teodosio.

Teodosio, llamado el Grande (346-395), fue primer emperador de la región de oriente. Luego de varias intrigas, entra triunfante en Roma y queda como único y último emperador de todo el imperio.

No sólo se convirtió al catolicismo sino que, según la mentalidad de la época, dictó una serie de medidas en contra del paganismo. El emperador, sin embargo, cometió un tremendo abuso de poder que lo enfrentó a Ambrosio.

EL CRIMEN Y EL ENFRENTAMIENTO

En la ciudad de Tesalónica, hoy Salónica en Grecia, fue asesinado el general Boitreo, representante del emperador. La represalia de Teodosio fue terrible. Dejamos la palabra al historiador Bernardino Llorca: "En qué consistió este castigo, no es posible determinarlo; pero ciertamente se puede afirmar que fue durísimo y, por la forma como se ejecutó, injusto. El historiador Rufino asegura que se hizo reunir al pueblo en el circo y allí se pasó por la espada a una gran multitud. Tal fue el hecho escueto de la venganza de Teodosio. Un arrebatado cruel al estilo del tiempo".

El arzobispo Ambrosio al tener noticia de lo sucedido le dirigió una carta para que tomará conciencia de su crimen y le exhortaba a la conversión imponiéndole al mismo tiempo una grave penitencia.

Una de las condiciones era la de no asistir a las celebraciones litúrgicas, es decir, le prohibía participar en las Eucaristías.

Por ocho meses el emperador Teodosio, dando ejemplo de humildad, hizo vida penitente. Pasado este tiempo, el mismo Ambrosio le dio el ósculo de paz y lo reintegró a la comunidad eclesial. Se comportó como buen emperador y buen cristiano de tal modo que a su muerte el mismo Ambrosio tuvo el discurso fúnebre de Teodosio, el pecador que supo arrepentirse.

La Eucaristía no es solamente para puros y limpios. Es también para pecadores arrepentidos. Si no hay conversión, es mejor no acercarse a la celebración de los sagrados misterios.

*Párroco y docente universitario. Cochabamba.

Pérdida de memoria

Marcelo Quiroga Santa Cruz -político y escritor boliviano- perdió la vida el 17 de julio de 1980, como consecuencia del golpe de Estado perpetrado por militares contrarios al sistema democrático. El esclarecimiento del asesinato de este connotado hombre público quedó casi como una exigencia en la memoria colectiva, aunque claro está poco se podía hacer mientras estuvieran en el poder -o en las esferas adyacentes- quienes precisamente decidieron los cruentos hechos de la dictadura de García Meza.

Quedó, pues, la democracia como escenario propicio para saldar cuentas con el pasado más reciente. Animo de revancha, no; pero sí la certeza de que una colectividad que no asume su historia -por dolorosa que sea- mal puede aspirar a un futuro creíble para todos sus miembros. La democracia llegó con aires renovadores y, por supuesto, con la promesa de edificar una sociedad justa, libre de las rémoras del pasado.

Es bueno destacar que la democracia llegó incluso para los que no creen en ella. Es así que al cabo de varios años se consideró maduro el momento para ventilar el "caso Marcelo Quiroga Santa Cruz", un estigma en la vida política del país. ¿Por qué se pensó que estaban dadas las condiciones para un esclarecimiento depurador de la mala conciencia de algunos? Por la sencilla razón de que cosas imposibles en otros tiempos -la elección del general Banzer, por ejemplo- empezaron a suceder con encomiable y sorpresiva transparencia.

Empero esa seguridad para dialogar con el pueblo, esas ganas de establecer nuevos códigos de convivencia social, modernos y civilizados, de pronto se atascan en vericuetos impensables cuando se trata de ser veraces en lo que toca a Marcelo Quiroga Santa Cruz. En este caso, la veracidad pasa por un cedazo elemental: la necesidad de dar con los restos del malogrado líder socialista que, por otra parte, supone señalar a los autores intelectuales y materiales del crimen.

Lo que se ha observado en estos últimos tiempos no condice ni con los principios cristianos que permanentemente se alega ni con la obligación de suministrar una versión coherente de los luctuosos sucesos a los familiares de la víctima. Por el contrario, lo que aún sigue sucediendo es un manoseo indigno de la voluntad esclarecedora de que hacen gala ciertas autoridades y acusados cuando caen en ofensivas contradicciones.

Muchos quisieran que los delitos prescribieran por el sólo hecho de haber acumulado tiempo y olvido obligado. No quieren sentirse aludidos por sanas corrientes sociales que postulan otra solución: esclarecer los agravios para evitar la repetición de la barbarie.

Sería ocioso referirse a las personas que en estos últimos tiempos se tornaron locuaces para dar versiones antojadizas de la muerte de Marcelo Quiroga Santa Cruz y del destino de sus restos. Si no fuese que todavía se confía en que estas declaraciones nos van a conducir hacia el meollo del asunto, tiempo ha que nos habríamos convencido de que aún es posible proteger legalmente a quienes son autores de actos penados por nuestras leyes.



Candelabro

Por Fernando Cajías de la Vega

La ciudad y sus ruidos

A los concejales, un mozo de mala pinta les sirve mate de coca. Todos beben, se escuchan sólo dos ruidos, el de los sorbidos y un susurro que sale del celular del presidente. Todos, o casi todos, saben que ese susurro es la voz de mando de la ejecutiva municipal con el orden del día.

Luego un gran silencio, todos ellos se han puesto sus algodones en las orejas, no escuchan nada, todo está tan tranquilo, la ciudad hace honor a su nombre de paz, nadie toca bocina, los dueños de tilines han puesto su música a un volumen perceptible sólo por su clientela, las tiendas de música ya no promocionan los últimos éxitos musicales como altoparlantes en las veredas, los clubes nocturnos han instalado materiales aislantes para que sus vecinos puedan dormir, nadie se pelea en la calle, ni siquiera los perros ladran.

Por eso cuando uno de los concejales pide que se apruebe una ordenanza contra los ruidos, los otros lanzan una gran carcajada. ¿Qué ruido? ¿Qué es eso?, pero, en el momento que más ríen una muchedumbre invade el Concejo, se apropiación de todas las provisiones de mate de coca y como mayor castigo quitan a los concejales sus algodones y los llevan

empujados hasta la calle, un concejal despistado pide que lo lleven en hombros, otro sonríe ante las cámaras.

Sienten entonces lo que es el ruido, bastó una luz roja para que las bocinas invadan el ambiente, minibuseros mal estacionados tocan su bocina a otros minibuseros mal estacionados, lujosos Toyotas lanzan sus sirenas ante la cercanía de los "autos", sirena que no puede alertar a los dueños porque no la pueden oír, la música de los tilines, de los comercios de música y de una radio portátil que anuncia el bingo de la noche es más fuerte.

Los pocos concejales que se animan a retornar al Concejo buscan desesperadamente la ordenanza contra los ruidos, la encuentran cuando ya es demasiado tarde, todos los ciudadanos están sordos. La contaminación acústica triunfó.

No queda otra que discutir sobre otras cosas: "¿Qué tal si expulsamos a la opositora?" Casi todos firman la sentencia, pero de pronto un ruido tenebroso inunda el ambiente: miles de ratas toman la sala de sesiones exigiendo que el Club nocturno "Sal si puedes" baje el volumen para que puedan dormir. Triste realidad, la contaminación acústica ha invadido también las alcantarillas, pero según el vocero del Concejo queda un consuelo: el ruido evitará la propagación del "Hanta".



Puntos cardinales

Por Miguel Castro Arze

La historia de Silvia

El día más importante en la vida de Silvia, como muchos años más tarde ella misma me lo contó, fue cuando descubrió que la realidad que le había tocado vivir no era una cruel fatalidad sino la obra de unos cuantos que jugaban haciendo trampas, y, por lo tanto, acudo a sus propias palabras, "si la historia no era destino, esa realidad tenía que cambiar". El descubrimiento de Silvia coincidió, hecho no fortuito sino resultado de una paciente espera, con su ingreso a una célula del "Frente" en la Universidad Nacional de Nicaragua. Lo que vino después es una historia de vertiginosa locura: los rigores de la montaña, la soledad de la clandestinidad en un suburbio de Managua, el enfrentamiento con la Guardia Nacional y una explosión de fuego en su menudo cuerpo. Luego la cama de un improvisado hospital y un lento y doloroso despertar para con asombro comenzar a redescubrir la geografía de su cuerpo ya mutilado.

Siempre serena, majestuosa en su dignidad e intransigente con la compasión, a Silvia no le gustaba hablar sobre sí misma, cuando lo hacía era porque sobre ella se imponía ese deber elemental que se enseña a aquellos seres fieles con el riguroso rito de la memoria, testimoniar las grandezas y miserias del tiempo que les tocó vivir.

En largas tardes de muchos domingos Silvia nos ayudó a descubrir la frescura de la poesía de Giocondo Belli y la espiritualidad de Ernesto Cardenal, el monje de Solentiname, pero sobre todas las cosas nos enseñó que a pesar de sus sombras la vida es un prodigio y que como tal hay que vivirla sin concesiones a la desesperanza.

Después de todos estos años y sobre todo luego del extravío de la utopía sandinista, que a su manera fue también la derrota de toda una generación, es posible que algunos piensen que el sacrificio de Silvia, y de tantos jóvenes como ella, haya sido estéril, sin embargo, al margen de la justicia o no de las ideas que conculcaron esos años, nadie puede dejar de valorar esa ética inquebrantable frente a la vida, sobre

todo en estos días cuando al parecer ya no hay cabida para las grandezas del espíritu.

En esas tardes Silvia nos conducía a reconstruir imaginariamente una Managua devastada por el terremoto del 72 y el fragor de combates donde acaso se habían jugado los últimos susurros de un siglo que hoy exhausto se aproxima a su inevitable final. Recuerdo que era muy común entre sus indicaciones sobre la ciudad el apelar a lugares ya inexistentes en una Managua cuyo centro había sido borrado de la faz de la tierra. Referencias como "de donde era el Banco Central una cuadra al lago" o simplemente "ahí donde estaba el Instituto Pedagógico".

La misma vida de Silvia fue eso: un fugaz y doloroso viaje al país de claridades con el que soñó desde niña pero que hasta ahora no lo dejaron existir. Hoy la evoco tal vez porque en estos días, cuando suceden tantas cosas difíciles de entender, siento la urgencia de aferrarme a su imagen plena de dignidad.



Desde el campo

Por Iván Arias Durán

Puntualizaciones necesarias

1. **Diálogo sin actores reales.** Una pena, pero el tan anunciado Diálogo de Concertación parece que no va a conducir a nada, sus mismos mentores no saben lo que se busca. El lunes 22 de septiembre, en esta misma columna hice una advertencia y una propuesta. Sugerí que el Diálogo si realmente buscaba resultados concretos y serios y no megallustones debía tomar en cuenta a los 311 Gobiernos Municipales, a los 311 Comités de Vigilancia, a los 169 Consejeros departamentales, a los 68 Diputados Uninominales, 9 Prefectos, 112 Subprefectos y que, en vez de juntar a 120 iluminados "representantes de sectores nacionales" en los salones de Palacio, se realicen nueve Diálogos, uno en cada departamento, con los representantes de los nuevos actores institucionales y sociales anteriormente citados. Insistir en el corporativismo-funcionalista e ignorar la nueva institucionalidad es un retroceso. La prevención que le inicié la presidencia va a terminar en un saqueo y sólo gastaremos (el país) energías, tiempo y dinero. Hoy me reafirmo en la propuesta e invito a los moderadores (Ana María Campero, Jorge Lazarte, Carlos Toranzo y René Mayorga) a encarnar el diálogo por la ruta apropiada y, ante todo, con los actores correctos. De lo contrario recibirán, ellos y el Gobierno, los acostumbrados reverses corporativistas de alta tracción como el ya propinado por

la COB con su rechazo a la invitación.

2. **Encadenamiento peligroso.** A pesar de los llamados y convocatorias a la mesa, dirigentes de la CSUTCB han decidido presentar su demanda de nulidad de Ley INRA ante la Corte Suprema, y esta semana tendremos el fallo. Los empresarios agroindustriales no podían encontrar un mejor aliado en los dirigentes de la otrora poderosa Confederación Única. El accionar campesino sienta un peligroso precedente y abre las puertas para que luego la CAO también eleve a la Suprema sus demandas de nulidad. Seguidamente, el inminente cambio de Isabel Lavandenz, solicitado por los colonizadores, como Directora del INRA por uno más allegado a los intereses no campesinos, abre un panorama poco alentador en cuanto a los avances que ha significado la aprobación de la Ley 1715. El CIDOB no ha dicho aún su palabra al respecto ni ha anunciado medidas tendientes a preservar el territorio conquistado. Así como están las cosas, es fácil prever los resultados favorables que tendrá la culminación de este encadenamiento para aquellos sectores económico-sociales que con paciencia esperan imponer una Ley a su medida. Espero que en el Consejo Consultivo de Política Agropecuaria (COPAGRO) recientemente creado (DS 24848) los campesinos y colonizadores no se equivocuen de

al lado y apunten en la dirección correcta para definir, en este ámbito, políticas estatales relacionadas con el sector agropecuario.

3. **Remedios a la ONU.** Resulta altamente gratificante enterarnos de que una Chola acompaña al Presidente de la República a la Asamblea de las Naciones Unidas. Antes de que se instaure el nuevo régimen, en círculos de analistas se barajaba la posibilidad de que la Honorable Remedios Loza fuera designada Canciller de la República o Embajadora de Bolivia ante las Naciones Unidas. La idea gustaba y contrariaba. Por mi parte, considero que hubiese sido una decisión histórica y sorprendente. Ya me imaginaba la pollera andina en medio de los últimos gritos de la moda francesa, inglesa o europea opacando a sus diseñadores. Pero, ante todo, pensaba en una Chola, por supuesto muy bien asesorada, demostrando al mundo que la mujer andina es india, digna y competente. Espero que este viaje, a la Jefa de CONDEPA, le ayude a mirar el horizonte y no sea enterrada por asaltos o peleas de accionista minoritaria desde los micrófonos de RTP. Ahora, también es cierto que la experiencia de un alto ex canciller es aleccionadora sobre lo cruel y pernicioso que es el mundo de los vinos de olor, las crónicas sociales y las delicadezas de la etiqueta.

Jefes de Área:

Política: Andrés Gómez V.
Economía: Ana Fabri C.
Social: Miguel Lora
Internacional: Teddy Molina.

Cultural: Rubén Vargas
Deportes: Oscar Dorado Vega
Reportajes: Víctor H. Sandoval R.

Editora PRESENCIA S.R.L.
Gerente General: Lic. María Luisa Urday
Impresores: Editorial LUX
La Paz - Bolivia

Avenida Mariscal Santa Cruz, Nº 2150
Casilla de Correo 3276 -
Cajón Postal 10152
Central Telefónica: 372344
Teléx 2659 BV - Telefax 391040
e-mail: presncia@wara.bo.net.bo

PRESENCIA
Matutino fundado por
Huáscar Cajías K. el
28 de marzo de 1952

Secretario de Dirección: Jesús Urzagasti A.
Jefe de Informaciones: Amparo Canedo Guzmán
Jefe Corresponsales del País: Drina Erqueta
Jefe de Producción: Miguel Valdez C.

on el fin de mejorar sus condiciones de vida

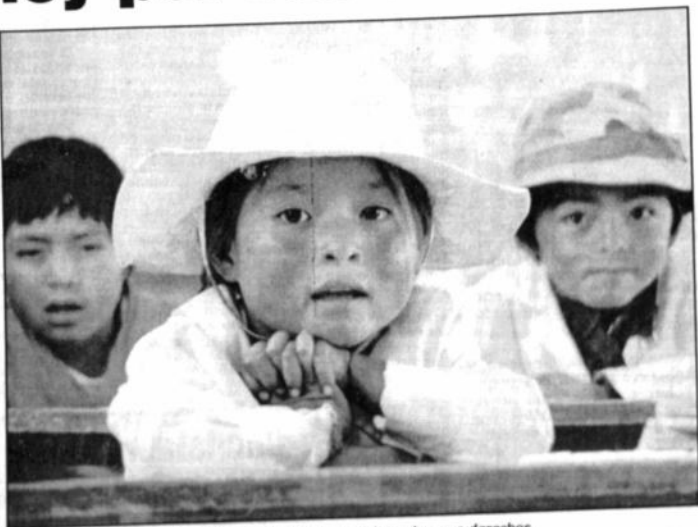
625 mil niños se movilizan desde hoy por sus derechos

través de diálogos, los eleccionarios, periódicos murales, talleres, visitas inter-legales, manifestaciones y juegos creativos, los "pequeños ciudadanos" desarrollarán toda una "cruzada" para hacer conocer sus cuatro derechos principales: a la supervivencia, al desarrollo, a la protección y a la participación.

Con el objetivo de generar propuestas concretas para suar o mejorar sus condiciones de vida, 625 mil estudiantes del nivel primario y 20 mil profesores de 3 mil centros educativos de los nueve departamentos del país, desde hoy y hasta el 4 de octubre, llevarán adelante la iniciativa "Unidos por nuestros derechos", auspiciada por el Unicef, el Ministerio de Educación y la Comisión Nacional de Educación.

Este importante evento busca movilizar a todo el sistema educativo nacional para que se involucre, en sus respectivas escuelas, actividades pedagógicas, culturales y deportivas que fundan ampliamente los derechos de la niñez, promoviendo de este modo acciones de solidaridad "de los niños para los niños".

En base a las opciones y demandas expresadas por los niños del país, se compromete-



Los niños comenzarán a hablar sobre sus derechos.

rá al Estado y a las instituciones sociales que organicen acciones que satisfagan las carencias urgentes de los niños, niñas y adolescentes del país, añadió.

ESPACIO DE REFLEXION

El ministro de Educación, Tito Hoz de Vila, explicó que con la iniciativa "Unidos por nuestros derechos" se pretende conformar un espacio de opinión-reflexión-acción que permita a la niñez el ejercicio y la fiscalización de sus derechos legalmente establecidos.

Con esta inusual movilización -según Jorge Jara Valencia- también se busca promover la "institucionalización" en el ámbito educativo de este tipo de eventos para que se efectivice una evaluación concreta de la realidad de los niños y niñas que "ya no son el futuro de Bolivia, sino el presente".

ACTORES DE SU FUTURO

Según la "Guía Metodológica"

del evento, los directores de las escuelas y el cuerpo docente organizarán las actividades de la semana, tomando como centro de interés el tema de los derechos de la niñez y como actores principales a los propios estudiantes.

La presentación de la "Semana de los derechos de la niñez" estará a cargo de los propios estudiantes, quienes inicialmente disertarán sobre la situación y los derechos de los niños y niñas del país, en el marco de las horas cívicas escolares que se llevarán a cabo en cada establecimiento.

A partir de hoy, los profesores y profesoras motivarán a los estudiantes para que presenten sus experiencias acerca de cómo viven los niños en su hogar, en el barrio y en la comunidad? ¿cómo quisieran que se les trate?

Se prevé -sostiene el documento- que la sinceridad y la espontaneidad propias de los

niños, apoyados por sus maestros, permitan obtener propuestas concretas para superar o mejorar sus condiciones de vida a corto y largo plazo".

ELECCION ESTUDIANTEL

El viernes 3, los niños y las niñas ejercerán su derecho de opinión mediante una votación en la cual elegirán el derecho más importante y el menos cumplido en su ciudad y su barrio.

Con este ejercicio electoral los "pequeños ciudadanos" expresarán directamente su opinión respecto de sus derechos. Los resultados serán un llamado de atención al sector político, a la sociedad y a las propias familias, quienes tendrán que responder obligatoriamente a sus demandas, afirma la "Guía Metodológica".

Para los organizadores, el resultado de la elección estudiantil tiene como finalidad dejar de lado los discursos para pasar de una vez por todas a la acción.

Una semana de acción El programa de reflexión

✓ El primer día, luego del saludo a la bandera, se encargará la presentación general de la iniciativa "Unidos por nuestros derechos" a un niño y una niña.

✓ Desde hoy y hasta el día jueves deben analizarse y discutirse cada uno de los cuatro grupos de derechos, de acuerdo al cronograma previamente elaborado por el Director y los docentes de cada escuela.

✓ El viernes 3 de octubre, después de haber analizado y reflexionado sobre los cuatro grupos de derechos, los docentes y alumnos organizarán y llevarán adelante un proceso electoral.

✓ En este proceso electoral, los niños y las niñas elegirán el derecho que consideran más importante y señalarán también el derecho que menos se cumple. Cada centro educativo hará llegar una copia del escru-

nio general de las elecciones a la Dirección Distrital de Educación, que será la encargada de tabularla y presentarla en la movilización del día sábado.

✓ Este mismo viernes, luego de la elección, se procederá a la recaudación solidaria "De los niños para los niños", cuyos fondos se destinarán al apoyo de las Defensorías de la Niñez. Este mismo día se presentará el monto acumulado en cada departamento a través de un banco elegido previamente.

✓ El sábado 4 de octubre se realizará una masiva movilización en el área de concentración pública más importante de cada capital de departamento. Se busca que los centros educativos presenten alegorías que expresen la creatividad de los alumnos a propósito de este evento pro derechos de los niños bolivianos.

Obispo de Sucre Despenalizar el aborto es legalizar el crimen

SUCRE (PRESENCIA). El obispo auxiliar de la Arquidiócesis de Sucre, monseñor Walter Pérez Villamonte, dijo que despenalizar el aborto es legalizar el crimen, y condenó las campañas contra la vida que impulsan algunas instituciones.

"El solo anuncio de la despenalización del aborto debería estremecernos profundamente como a seres humanos que todavía tenemos sentimientos y, sobre todo, sentido común", sostuvo.

"Despenalizar el aborto es como afirmar que el quitar la vida a un ser, asenararlo, sobre todo a un inocente, ya no sería ilegal. Si se concreta esa tiranía hipotética, todos tendrían el derecho y la libertad de matar", agregó.

El Obispo auxiliar consideró que aquellos que están desearios de despenalizar el aborto, están usando un lenguaje claro y no camuflado. En tono enfático afirmó que "la despenalización es la legalización del crimen".

Recordó que los preceptos existentes en la sagrada escritura, cuando en Mateo se dice: "Si quieres entregar en la vida, guarda los mandamientos. No matarás. Es el primer precepto del decálogo que Jesús recuerda al joven que pregunta qué mandamientos debe observar".

Mientras que en el Antiguo Testamento, en Génesis 9.5, se afirma: "Pediré cuentas de la vida del hombre al hombre".

El prelado sostuvo que la vida humana es sagrada porque desde su inicio comparte la acción creadora de Dios y permanece siempre en una especial relación con el creador, su único fin.

"Solo Dios es amor. Señor de la vida desde su comienzo hasta su término. Nadie, en ninguna circunstancia, puede atribuirse el derecho de matar de modo directo a un ser humano inocente", exclamó.

Recordó que la doctrina de la Iglesia asegura que "nada ni nadie puede autorizar la muerte de un ser humano inocente, sea feto o embrión, niño o adulto, anciano, enfermo incurable o discapacitado".

Monseñor Walter Pérez Villamonte exhorta a las mujeres a acoger como el mejor de los testimonios los sentimientos de amor y respeto profundos a la vida que la Madre Teresa de Calcuta experimentó, y por ello dijo: "El aborto es un homicidio en la matriz, una criatura es un regalo de Dios, si no la queréis, dádme la".

resultados de una encuesta de Defensa del Niño Internacional

Por una vida digna, niños piden salarios justos para sus padres

De una muestra de 4.394 niños, niñas y adolescentes de colegios paceños, el 59 por ciento dijo querer vivir dignamente. El 24 por ciento exige que los adultos den ejemplo de honradez; el 26 por ciento pide a las autoridades usar el dinero con "responsabilidad". DNI propone que las opiniones de los niños sean tomadas en cuenta en el Diálogo Nacional.

Por lo visto, la pobreza no solo preocupa a los adultos. Una encuesta realizada en La Paz a niños, niñas y adolescentes reveló que el 59 por ciento de los encuestados piensa que el derecho más demandado por los niños es vivir dignamente y para ello las autoridades deben asegurar a sus padres fuentes de trabajo con sueldos justos.

En el acto eleccionario sobre los derechos de los niños, realizado por la organización Defensa de los Niños (DNI), participaron 4.394 niños, niñas y adolescentes, de nueve a 18 años, de colegios de la zona central de La Paz.

De 4.394 participantes, 2.598 (59,07 por ciento) eligieron "no a la pobreza" y demandaron que sus autoridades aseguren que sus padres tengan trabajo con un sueldo justo y adecuado para poder pagar servicios de luz, agua



Exigen a las autoridades usar el dinero con "responsabilidad".

A tres años del siglo XXI 700 mil niños no asisten a la escuela en Bolivia

Según los organizadores de la "Semana de los derechos de la niñez", en Bolivia casi 700 mil niños y niñas no asisten a la escuela y la mayor parte no logra terminar la primaria.

✓ Más de 600.000 niños y niñas trabajan para ayudar a sus familias y no pueden estudiar.

✓ Miles de niños no tienen oportunidad ni espacios para crecer, jugar, ni hablar con libertad y dignidad.

✓ Más de 400.000 niños y niñas no tienen certificado de nacimiento, ni carnet de identidad.

Las necesidades hechas manifestadas por el 37,8 por ciento de los varones y por el 42,4 de las mujeres, encontrándose el promedio más alto entre los 11 y 14 años en el sexo masculino, y entre los 14 y 16 en el sexo femenino.

DERECHO A LA EDUCACION

Otro de los derechos más demandados, según la encuesta de DNI, es el acceso a la

Cada año mueren 25.000 niños por diarreas y neumonías.

✓ En la escuela y en la comunidad hay niños y niñas con dificultades para escuchar, ver, hablar y caminar.

✓ Hay niños y niñas que no reciben cariño y que sufren maltrato de los mayores y de sus propios familiares.

✓ Cuando ocurren manifestaciones y aglomeraciones públicas, accidentes, deslizamientos o inundaciones no se protege ni atiende primero a la niñez.

educación. Del total de los encuestados (4.394), el 58 por ciento exige a las autoridades y a la comunidad dotar "profesores preparados", cursos limpios, con vidrios, bancos, libros, material didáctico y canchales. Los niños y adolescentes de entre 11 y 16 años son los que exigen más el cumplimiento de este derecho.

PARTICIPACION

Respecto al derecho a la par-

ticipación, el 57 por ciento pide que todas las personas respeten sus diferencias como niños, niñas y adolescentes de distintas razas, condiciones, tipo de lenguaje, religión y que todos tengan las mismas oportunidades.

Los que más exigen participación sin discriminación son los varones de 11 a 17 años (45 por ciento) y las mujeres de 15 a 16 años (46 por ciento).

El 55 por ciento de los encuestados exige que todos los adultos (padres, maestros y comunidad en general) aprendan a educarlos sin usar la violencia y que los protejan de toda forma de maltrato, abuso sexual y explotación laboral.

LOS NIÑOS PIDEN HONRADEZ

Los adultos deben dar ejemplo de "honradez, sinceridad, trabajo y que cumplan con todo lo que prometen" pide el 24 por ciento de los consultados. La demanda de este derecho está corroborada cuando del total de participantes, 1.147 (26 por ciento) exigen que las autoridades usen el dinero con RESPONSABILIDAD en programas de salud, recreación y cuidado de niños", menciona DNI.

CONCLUSIONES DE LA ENCUESTA

Según DNI, "la elección del Derecho más Demandado nos dio como ejemplo que los niños, niñas y adolescentes están conscientes de la importancia de su derecho a participar y que (...) los adultos respeten su opinión".

En el acto eleccionario, añadió DNI, los encuestados demostraron mucho interés cuando elegían el derecho más demandado para ellos. A partir de eso, ellos tienen mucha expectativa en que las autoridades den respuestas a sus demandas.

QUE SEAN TOMADOS EN CUENTA

A partir de los resultados, DNI pidió al gobierno que la opinión de miles de niños, niñas y adolescentes sean tomadas en cuenta el próximo 6 de octubre, en el marco del Diálogo Nacional.



En La Paz Católicos marcharon en defensa de la vida

Obras anunció que el próximo 28 de diciembre las organizaciones católicas se movilizarán nuevamente por la defensa de la vida de los inocentes.

Varios jóvenes de ambos sexos exhortaron a los transeúntes a que lucharan por la vida. "Es posible que los jóvenes cometamos errores, pero no tenemos derecho a quitar la vida a un ser que aún es 'nacido', respetuosa una de ellas."

En el acto por la jornada del coincidió con la Jornada del medio ambiente y la naturaleza, los jóvenes exhibieron carteles con mensajes contrarios al aborto y guardaron un minuto de silencio por las miles de vidas que se acaban en el útero de una mujer.

"Nos damos cuenta que cada día una madre a causa de un aborto, pero nadie se anima a decir cuántos serán han muerto antes de nacer", dijo una madre que participó en la marcha por la vida.

La Fundación por la Vida, que trabaja junto a las madres adoradoras, convocó a las jóvenes solteras y embarazadas a no desahucarse por el abandono y la condena de la sociedad. "Los ofrecimos para que tengamos temporal para que puedan luchar por ellos o finalmente dárlos en adopción."

¿Qué es la Asamblea?

La Asamblea General, que no tiene facultades para obligar el cumplimiento de resoluciones, es el principal órgano deliberativo de las Naciones Unidas, compuesto por representantes de cada uno de los Estados Miembros que tienen derecho a voto.

Al inicio de estas reuniones se procede a la elección de un presidente, 21 vicepresidentes y presidentes de las seis "comisiones principales", que se encargan del estudio de algunos temas que, por el gran número de puntos, se someten a consideración.

✓ Comisión de Desarme y de Seguridad Internacional

✓ Comisión de Asuntos Económicos y Financieros

✓ Comisión de Asuntos Sociales, Humanitarios y Culturales

✓ Comisión de Política Especial y de Descolonización

✓ Comisión de Asuntos Administrativos y Presupuestarios

✓ Comisión Jurídica

SIN OBLIGAR A NADIE

La votación en las comisiones se hace por mayoría simple y los proyectos de resolución luego se someten a votación en sesión plenaria. Este trámite puede darse por aclamación sin objeción o sin votación, o bien mediante votación registrada o por votación nominal.

Las resoluciones carecen de obligatoriedad para los gobiernos, pero las decisiones de la Asamblea están sustentadas por el peso de la opinión pública respecto de los principales problemas mundiales y por la autoridad moral de la comunidad internacional.

Goni habló de sus reformas (1993)

✓ Esperamos que este mismo espíritu guíe la búsqueda de una solución definitiva al enclaustramiento marítimo.

✓ La paradoja es que en un mundo cada vez más rico, la pobreza está aumentando.

✓ Bolivia intenta retomar la vanguardia del proceso de cambios de América Latina, con un proyecto que abra las puertas a la incorporación de capital y tecnología extranjeros y a la participación popular.

✓ El crecimiento económico puede disminuir sustancialmente el rol de la producción de coca en nuestra economía.

Cinco temas en su discurso ante la ONU, dos contra Chile

En 15 minutos, Banzer relanzará política dura

El Presidente denunciará la existencia de minas en la frontera chilena y el enclaustramiento marítimo. La Asamblea de la ONU sólo puede recomendar alguna acción concreta, pero no tiene facultades para obligar a un Estado a tomar decisiones.

El Presidente Hugo Banzer empleará de 15 a 20 minutos en su discurso ante la 52va. Asamblea General de las Naciones Unidas para reorientar una línea dura de la posición del gobierno sobre las relaciones con Chile, deterioradas por el enclaustramiento desde 1879. Se espera la réplica chilena al discurso en el que se tocará otro nuevo tema: las minas antipersonales enterradas en la frontera.

El cambio de actitud queda en evidencia por la manera conservadora que manejó la administración de Gonzalo Sánchez de Lozada (1993-1997), en la búsqueda de un espacio de diálogo, sin haber alcanzado sus propósitos.

En Nueva York, el canciller Javier Murillo dijo que la exposición se realizará sin las ataduras del siglo XIX. El general Banzer declaró, antes de viajar, que "las cosas se deben decir como son, sin disimulos innecesarios y con mucha altura y seriedad, aunque no tenemos que ser canibales".

Se presentará a las 15.00 horas de hoy en el foro de la ONU. Tiene previsto referirse a los temas: lucha contra la pobreza, carrera armamentista, minas antipersonales, combate contra las drogas y problema marítimo. Se informó que demandará la solución de un problema que entorpece la integración.



La comunidad internacional escuchará hoy al Presidente de Bolivia.

MITOS DEL MAR

El enclaustramiento no tiene arreglo por la falta de voluntad para llegar al diálogo. La situación es invariable por interpretaciones que no permiten la búsqueda de soluciones.

Según el historiador Fernando Cajías, en el siglo pasado emergieron mitos en Chile en sentido de que Characá no tuvo jurisdicción sobre el Pacífico y, por lo tanto, Bolivia nació sin acceso al mar y que la habilitación de Cobija como puerto boliviano fue un acto del Libertador Simón Bolívar sin sustento legal. Esa posición es rebatida por los analistas bolivianos.

La aspiración de retorno al mar no soberanía no encuentra eco en Santiago. Las conversaciones sólo apuntan al campo económico, pero nada del acceso libre a las costas.

El gobierno de Banzer, quien tuvo un intento fallido en 1975 con Augusto Pinochet y el famoso "abrazo de Charaña", puso al tema marítimo como un objetivo primordial de su política exterior.

MINAS Y ARMAS

Con relación al tema de las minas personales, el discurso de Banzer apuntará a apoyar la creación de un mecanismo para validar la Convención que prohíbe su utilización. Chile entró esos artefactos en sus fronteras con Argentina, Bolivia y Perú, en previsión de posibles confrontaciones bélicas.

Las minas dañaron a mucha gente, incluso un funcionario chileno fue víctima de ellas, que lo condenaron a vivir en una silla de ruedas.

En la ONU, Banzer también exteriorizará la preocupación por la carrera armamentista

iniciada por algunos países, como Chile, y expresará el apoyo a las acciones orientadas a fomentar la paz y la seguridad.

¿QUE ESPERAR DE LA ONU?

La Asamblea General de la ONU puede debatir los temas y enviarlos a una de sus comisiones para su análisis y la presentación de proyectos de resolución al pleno de la reunión.

Ese organismo no puede obligar a ningún Estado, en este caso a Chile, a adoptar determinadas medidas, aunque su palabra lleva el peso de la opinión mundial.

En cuanto a los otros puntos de la exposición, Banzer ratificará su apoyo a la lucha contra las drogas bajo el principio de la responsabilidad compartida y el compromiso por la erradicación de la pobreza.

Agenda del Presidente

Lunes 29

Hrs. 08.00 Desayuno con empresarios privados.

Hrs. 09.30 Entrevista con la Directora Ejecutiva de Unicef, Carol Bellan.

Hrs. 10.30 Entrevista con el Cardenal de Nueva York, J. O'Scannell.

Hrs. 11.15 Entrevista con el Subsecretario de Estado, Thomas Pickery.

Hrs. 12.00 Almuerzo ofrecido por The Americas Society.

Hrs. 15.00 Discurso ante la Asamblea de la ONU.

Hrs. 16.00 Entrevista con el Secretario General de la ONU, Kofi Annan.

Hrs. 19.40 Salida del general Banzer rumbo a Miami.

Hrs. 22.35 Arribo a Miami.

Miércoles 1
Hrs. 22.30 Salida de Miami.
Jueves 2
Hrs. 06.15 Arribo a La Paz.

Banzer dirá lo suyo (1997)

✓ Bolivia comparte la decisión de la ONU de iniciar el primer decenio de la erradicación de la pobreza.

✓ El surgimiento de una eventual carrera armamentista en la región dificulta la promoción de un clima de confianza.

✓ Se apoya la creación de un mecanismo de verificación de la convención que prohíbe el uso de minas.

✓ La lucha antidroga debe ser enfocada en el marco de la responsabilidad compartida.

✓ Demanda de urgencia al problema mismo, que dificulta la convivencia armónica entre las naciones.

Náyar va al Chapare y los productores de coca a Cochabamba

Papeles firmados exigen los cococaleros al gobierno

Ministro de Gobierno verá el avance de la erradicación, los productores del trópico aseguran que su marcha de hoy será pacífica.

El pacto de caballeros entre el gobierno y los productores de hoja de coca, para la reducción de cocales en el trópico de Cochabamba con el fin de evitar la "desertificación" (suspensión de la ayuda económica norteamericana al país) no se cumple a cabalidad porque es impreciso y debe ser documentado, lo que al parecer está demorando la erradicación de coca excedentaria.

Esta afirmación coincidente fue hecha ayer en declaraciones a PRESENCIA por los diputados Félix Sánchez, representante de los cococaleros del Chapare, y José Luis Paredes, secretario de la Comisión de Lucha contra el Narcotráfico de la Cámara Baja, quienes señalaron que las confusiones provienen también por diferentes interpretaciones del acuerdo verbal del 15 de este mes en Cochabamba.

Los dos diputados desestimaron que se haya creado un clima de enfrentamiento por la anunciada marcha de cococaleros y por la presencia, por primera vez, del ministro de Gobierno, Guido Náyay, en el Chapare hoy, lunes.

LA MARCHA SERÁ PACÍFICA

Sánchez señaló que de la marcha participarán entre 500 y mil personas entre varones y mujeres; "pero será una manifestación pacífica porque no se atacará a nadie; sólo se buscan acuerdos documentados. Hasta ahora todo ha sido verbal".

"Además, la marcha será en la ciudad de Cochabamba y no



La tensión vuelve al Chapare

se piensa hacerlo hasta La Paz, como se ha dicho. Queremos también mostrar que las cinco federaciones de hoja de coca están unidas y no es como quiere mostrar el gobierno, en sentido de que hay sectores en desacuerdo", aclaró el parlamentario cococalero.

EL ACUERDO ES IMPRECISO

Por su lado, Paredes manifestó que el acuerdo del 15 de este mes habla de la indemnización de 2.500 dólares por hectárea erradicada; "pero no

se precisa la cantidad de hectáreas a erradicar, la obligatoriedad de que no haya nuevos cultivos ni acerca de las plantaciones ilegales, por ejemplo en los parques nacionales como el Isiboro Sécure".

"Este es un acuerdo impreciso y al parecer los cococaleros se agarran de eso para pedir un documento escrito, que creo que es necesario para que además se haga un seguimiento puntual desde el Parlamento", señaló, aunque aclaró que "se está perdiendo demasiado

tiempo en estas negociaciones". Cuando restan poco más de tres meses para concluir el año, faltan aún erradicar 3.400 hectáreas de coca de las 7.000 previstas para este año, lo que provocó dudas sobre su cumplimiento, a lo que agregó ciertas "presiones implícitas" del Embajador norteamericano sobre este mismo punto.

El ministro Náyay estará hoy por primera vez en el Chapare, para supervisar personalmente la marcha de la erradicación de cocales.

Pese a la crisis

El pago de aguinaldos está garantizado

(ANF).- El Vicepresidente de la República, Jorge Quiroga, aseguró que el gobierno del Presidente Hugo Banzer Suárez sacará al país del estancamiento en los próximos cinco años. "Trabajaremos todos los días de Dios para ello", prometió el Segundo Mandatario de la Nación, y aclaró que la situación económica de estancamiento no afectará al pago de aguinaldos.

Al realizar un diagnóstico del país que recibió el nuevo gobierno, reiteró que "tenemos una Bolivia estigmatizada, endeudada, estancada y con más coca que antes". No obstante, dijo que el gobierno está optimista "porque vamos a encarar estos desafíos trabajando con todos los bolivianos".

Añadió que el monto del endeudamiento externo subió en 500 millones de dólares y el endeudamiento interno del TGN se ha triplicado. En Santa Cruz de la Sierra, Quiroga sostuvo la siguiente entrevista con ANF:

P.- ¿Señor Vicepresidente, hasta cuándo piensa el gobierno sacar al país de esa aparente situación catastrófica?

R.- Yo no he dicho catastrófica, he dicho que el país está estancado, porque catástrofe sería que estemos con tasas negativas de crecimiento. Estamos estancados porque se crece menos que hace cuatro años. Catastrófico sería que el anterior gobierno devolviera un país con tasas negativas, eso fue la UDP, y quiero hacer la diferenciación porque después dicen que yo dije catástrofe. Yo dije estancamiento.

P.- ¿En cuánto tiempo piensa este gobierno sacar al país de esa situación?

R.- En los próximos cinco años.

P.- ¿Después de cinco años volveremos a una situación normal?

R.- Durante los cinco años. No vamos a esperar



"Tuto" Quiroga tiene una promesa navideña.

cinco años, sino que estaremos pendientes todos los días de Dios y trabajaremos durante los 365 días de cada año, y le puedo asegurar que el Presidente Banzer el 2002 le va a entregar al siguiente mandatario un país que salga del estancamiento y que esté creciendo a mayores tasas y con menos pobreza que ahora.

P.- ¿En cuánto tiempo la ciudadanía podrá respirar tranquila y salir de esta situación de estancamiento?

R.- Vamos a avanzar todos los días. Si Bolivia llega a Suiza, no va a llegar, pero crecerá a tasas más aceleradas durante los próximos cinco años.

AGUINALDO

Un periodista cruzado le preguntó si la situación de estancamiento afectará el pago de aguinaldos, y Quiroga aclaró que el estancamiento no va por ahí.

Recordó que "a mediados de 1993, cuando se cambió el gobierno, estábamos creciendo al 4.9 por ciento. A mediados o un poco más allá de 1997 estamos creciendo al 3.9 por ciento. Por eso decimos que estamos estancados".

Nació casi con el siglo Paz Estenssoro cumplirá 90 años

TARJA. (EFE-PRESENCIA). El ex presidente de la República y jefe vitalicio del MNR, Víctor Paz Estenssoro, se prepara para celebrar sus 90 años el 2 de octubre en medio del silencio y con una envidiable buena salud en su finca de San Luis, a unos 5 kilómetros al sur de Tarja.

Teresa Cortez, esposa del ex mandatario, informó de que para ese día está programado un festejo sencillo, similar a lo que se hizo en los últimos años, considerando la avanzada edad del ex mandatario.

"Seguramente gente amiga de la familia y algunos movimientistas pasarán a saludarlo", señaló la compañera del histórico personaje, quien sostuvo que la celebración de su onomástico se realizará durante la mañana del jueves.

Al ser consultada si el ex presidente y jefe del MNR, Gonzalo Sánchez de Lozada, acudiría a visitar a su esposa en esta fecha respondió que desconocía su llegada a esta capital junto a dirigentes del partido.

Dijo que, al margen de recibir visitas casi todos los días en su casa de campo, Paz Estenssoro no dejó la costumbre de leer mucho, más aún luego de recuperar la visión después de una exitosa cirugía de cataratas.



Esta figura de bronce lo inmortalizará.

tas en la ciudad de Santa Cruz.

Desde que se retiró de la vida política, en 1989, el nonagenario político retirado no volvió a conceder entrevistas públicas, aunque lo hizo en algunas excepciones, donde habló poco sobre temas alejados a la actual realidad del país.

Una figura vaciada en bronce, en la que se ve al ex presidente sentado en la silla presidencial, será erigida en una plaza pública de la ciudad de Tarja como parte de los homenajes al ex Presidente.

UCS no se decide, la "megacoalición" está coja

Faltan 10 votos para que puedan enjuiciar a Goni

MIR, ADN y Condepa parecen decididos a iniciar una derranda. UCS no se siente corresponsable por la "Masacre de Amayapampa", pero podría salvar al MNR de un posible juicio.

La "megacoalición" no podrá iniciar un juicio de responsabilidad en contra de la anterior gestión sin el apoyo de UCS, los votos de este partido serán fundamentales para alcanzar los dos tercios de votación parlamentaria que exige la ley para aprobar un proceso contra ex dignatarios de Estado.

En ambas cámaras legislativas ADN, MIR y Condepa suman 95 votos y se requieren 105 para aprobar el proceso. UCS tiene 22 parlamentarios pero este partido todavía no ha tomado una decisión sobre el tema, comentó ayer el senador Rubén Poma.

"La posición del partido es que siempre estamos de lado de la ley, no hemos tomado una decisión sobre el ilícito porque todavía no conocemos los elementos jurídicos de la demanda, llegado el momento nos pronunciaremos", afirmó el senador cruceño.

ADN, MI Y CONDEPA
Parlamentarios de ADN, MIR y Condepa vienen preparando una demanda formal de juicio de responsabilidades en contra del ex



Goni volvió al país para preparar su arremetida contra los que quieren enjuiciarlo.

presidente Gonzalo Sánchez de Lozada por la "Masacre de Amayapampa", delitos de evasión fiscal y tráfico de influencias. Hasta el momento el MIR y Condepa están decididos a impulsar el proceso. En ADN hay un pequeño grupo de dirigentes y legisladores que están convencidos de que un juicio contra Goni podría ayudar a éste a mejorar su perfil político.

Para el MNR, jurídicamente es improcedente un juicio de responsabilidades porque todos los actos del anterior gobierno fueron legales y constitucionales, según afirmó el jefe de los diputados movimientistas Carlos Sánchez Berzain. Si prospera una demanda será por razones de "revanchismo político", acotó.

El ex presidente Gonzalo Sánchez de Lozada está de regreso en el país y ha convocado para hoy o mañana a una reunión del comité ejecutivo de su partido para analizar la coyuntura y definir una estrategia política frente a la amenaza de un juicio.

LA MASACRE
Uno de los puntos más sensibles para Sánchez de Lozada es la "Masacre de Amayapampa", ocurrida el año pasado y donde murieron 10 personas, incluyendo un oficial de policía. Ese tema podría ser parte central de la demanda.

El MBL asumió su corresponsabilidad en ese hecho como socio del anterior gobierno, pero UCS rechazó cualquier vinculación. "Nunca fuimos consultados cuando se produjeron los enfrentamientos (en Amayapampa y

Capasirca), por tanto, no podemos sentirnos corresponsables. Al anterior gobierno sólo le hemos dado gobernabilidad y tuvimos bajo nuestro cargo el Ministerio de Desarrollo Sostenible", declaró Rubén Poma.

MUCHOS INTENTOS
Desde la aprobación la Ley de Responsabilidades, en 1884, sólo en dos oportunidades pudo aplicarse: en 1946 en contra del ministro Rosales que fue condenado y contra del ex presidente de facto Luis García Meza, quien cumple una condena de 30 años.

Desde el siglo pasado muchos fueron los intentos de procesar a ex presidentes, pero no prosperaron, entre otras razones porque un juicio a un ex mandatario requiere de pleno apoyo político.

El MNR se relanza

El ex presidente Gonzalo Sánchez de Lozada convocó al Comité Ejecutivo de su partido a una reunión entre hoy y mañana para aprobar el cronograma de renovación democrática de su partido.

En la reunión se fijarán los plazos para las elecciones internas que probablemente comiencen a principios del próximo año y las reformas al estatuto partidario.

Todos los cargos, comenzando por la jefatura nacional, serán renovados. Las pugnas entre los grupos tradicionales ya comenzaron. El único que tiene, hasta el momento, pleno apoyo para la reelección es Gonzalo Sánchez de Lozada.

Una de las disputas más duras será por las dos subjefaturas. Juan Carlos Durán y Carlos Sánchez Berzain se perfilan como los contendores a la primera Subjefatura.

Para inspeccionar terrenos minados

Preparan viaje a la frontera

El gobierno quiere evitar accidentes a los bolivianos que viven en las zonas aledañas a los campos minados.

(ANF). La próxima semana una comisión del gobierno, Fuerzas Armadas, parlamentarios y autoridades de Oruro y Potosí inspeccionarán el territorio boliviano fronterizo adyacente a los campos minados por el Ejército chileno.

La información fue proporcionada por el presidente de la Comisión de Gobierno, Policía y Lucha contra el Tráfico Ilícito de Drogas de la Cámara de Senadores, Gonzalo Valda (MIR), y confirmada por el ministro de Defensa Fernando Kieffer.

EVITAR ACCIDENTES
El titular de Defensa aseguró que se aprovechará la oportunidad para iniciar una campaña informativa para que los pobladores bolivianos de las zonas aledañas a los campos minados tomen los recaudos necesarios y eviten accidentes fatales.

La comisión que viajará a la zona fronteriza estará integrada por los ministros de Defensa, Fernando Kieffer; Relaciones Exteriores, Javier

Murillo de la Rocha; el presidente de la comisión de Gobierno del Senado, Gonzalo Valda, el presidente de la comisión de Relaciones Exteriores, Guido Loayza, y el comandante en jefe de la Fuerzas Armadas, Carlos Béjar Molina.

Esa comisión tendrá como objetivo principal el de proceder a una inspección ocular de las zonas donde existe el mayor grado de peligro a consecuencia de las minas antipersonales y antitanques que, en número superior a cien mil unidades, están localizadas en la frontera boliviano-chilena.

El legislador, representante por el departamento de Potosí, dijo que las acciones que se están desarrollando por parte del Poder Ejecutivo y Legislativo están generando una reacción favorable de la Cancillería chilena que, más allá de los matices y adjetivos, han admitido la peligrosidad de esos artefactos explosivos, habiéndose comprometido al retiro de los mismos.



LICITACION PUBLICA Nº 0237 SERVICIOS DE COBRANZAS DE SALDOS DEUDORES DE A.A.S.A.N.A. SEGUNDA CONVOCATORIA

La Administración de Aeropuertos y Servicios Auxiliares a la Navegación Aérea, convoca a todas las firmas, bufilets, consultorios, consorcios jurídicos, abogados especializados en el ramo y empresas legalmente constituidas en el país, a presentar sus propuestas para el cobro de las deudas pendientes de pago al 31 de diciembre de 1996.

Los pliegos de especificaciones podrán ser adquiridos en la Oficina Judicial Nacional, ubicada en la Av. Montes Nº 716, piso 5to. Edificio Usic Motors previo pago de 20 f. en la sección Caja de esta Entidad.

Las propuestas podrán ser presentadas hasta fecha 16 de octubre de 1997 a horas 15:00 en la Oficina Jurídica de A.A.S.A.N.A.

La Paz, 26 de septiembre de 1997

RR.PP. DE AASANA



EMPRESA METALURGICA VINTO CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

LA EMPRESA METALURGICA VINTO EN PREVISION A LO DISPUESTO POR EL C. 23981 Y LA R.S. 216145; INVITA A LAS EMPRESAS/FIRMAS LEGALMENTE ESTABLECIDAS EN EL PAIS, PRESENTAR OFERTA PARA LA PROVISION DE NUESTRAS SIGUIENTES INVITACIONES:

INVITACION PUBLICA 34/97

Trá. Convocatoria
Material: LADRILLOS
REFRACTARIOS
Pedido No. 1-6-0228/97
Valor Pliego Bs. 50,00

INVITACION PUBLICA 40/97

Trá. Convocatoria
Material: CONDENSADORES
DE VAPOR DE AGUA
(TIPO RADIADOR)
Pedido No. 1-6-0232/97
Valor Pliego Bs. 50,00

INVITACION PUBLICA 42/97

Trá. Convocatoria
Material: GENERO
PAÑO
Pedido No. 1-3-0147/97
Valor Pliego Bs. 50,00

INVITACION DIRECTA

Trá. Convocatoria
Material: HIDRACINA
(HIDRATO DE HIDRACINA)
Pedido No. N-3-1318/97
Valor Pliego Bs. 30,00

INVITACION DIRECTA

Trá. Convocatoria
Material: MOTOR COMPLETO
Y CAJA DE CAMBIOS PARA GRUA
MARCA HYSTER
Pedido No. N-6-0870/97
Valor Pliego Bs. 30,00

INVITACION PUBLICA 35/97

Trá. Convocatoria
Material: LADRILLOS
REFRACTARIOS
Pedido No. 1-0226/97
Valor Pliego Bs. 50,00

INVITACION PUBLICA 41/97

Trá. Convocatoria
Material: PUESTOS PARA
SISTEMA: GOLPEO DE
FILTROS
Pedido No. 1-6-0236/97
Valor Pliego Bs. 50,00

INVITACION PUBLICA 43/97

Trá. Convocatoria
Material: ZUFRE
ELEMENTAL
Pedido No. N-3-1353/97
Valor Pliego Bs. 50,00

INVITACION DIRECTA

Trá. Convocatoria
Material: MOTOREDUCTOR
PARA ARRANQUE DE ANODOS
Pedido No. N-6-0858/97
Valor Pliego Bs. 30,00

INVITACION DIRECTA

Trá. Convocatoria
Material: BATERIAS PARA
HATJE TALKIE
Pedido No. N-6-0876/97
Valor Pliego Bs. 30,00

LAS EMPRESAS/FIRMAS INTERESADAS PODRAN ADQUIRIR EL REGO DE CONDICIONES Y EFECTUAR CONSULTAS EN OFICINAS DE SUB GERENCIA ADMINISTRATIVA VINTO-ORURO (TEL.FONOS: 78098-78093) o GESTORIA LA PAZ AV. VILLAZON No. 1966 3er. PISO (TELEFONOS: 369546-47-48). LA RECEPCION D'OPUESTAS SERA HASTA HORAS 15:30 P.M. DEL DIA LUNES 20 DE OCTUBRE DEL AÑO EN CURSO. EL PRECIO DEL PLIEGO CONDICIONES ESTA DESCRITO PARA CADA PEDIDO. LA APERTURA DEL SOBRE "A" SE REALIZARA EN ACTO PUBLICO EN OFICINAS DE LA EMPRESA (ORURO-VINTO) A HRS. 14:30 DEL DIA 23 DE OCTUBRE DEL AÑO EN CURSO.

ORURO (VINTO), 26 DE SEPTIEMBRE DE 1997

ENTEL INFORMA

TRABAJOS DE CANALIZACION DE FIBRA OPTICA

La Empresa Nacional de Telecomunicaciones ejecutará entre el 29 de septiembre y el 11 de octubre del presente año, trabajos de canalización de fibra óptica así como también reposición de aceras y avenidas en varias calles y avenidas de la ciudad de La Paz, mediante empresas contratistas, según el siguiente detalle:

Empresa TEYCOM S.R.L. (entre edificio Regional ENTEL, calle Ayacucho y Estación Terrena Tiahuanacu).

- Reposición aceras en el tramo comprendido en la Av. 31 de Octubre entre calle 10 y calle 7.
- Reposición aceras Av. 31 de Octubre entre Plaza Luis Tapia y calle 10
- Reposición Av. Ciudad del Niño entre calle 1 y Av. O. Campo.
- Cámaras y canalización: Av. Octavio Campero, Av. Josefa Mujía, enlace con puente Pasoskanki, cruce de la Av. Josefa Mujía y reposición de acera de la misma avenida.

Empresa ILLIMANI S.R.L. (entre El Prado y Calle México)

- Canalización: Calle Colombia entre Mscal. Santa Cruz y calle México, cruce calle Otero de la Vega y México, canalización restante entre calle Otero de la Vega y Nicolás Acosta, cruce de la calle México a la altura de la Plaza del Estudiante.

Empresa ILLIMANI S.R.L. (entre edificio Regional ENTEL de la calle Ayacucho y Estación Terrena Tiahuanacu).

- Cámaras entre la Plaza Uyuni - calle Yungas; Canalización calle Ballivián - Av. H. Estrada; Av. Saavedra - calle Yungas; cruces de la Av. Busch a la altura de la Av. Pasoskanki calle Estados Unidos a la altura de la Av. Pasoskanki; calle General Lanza; calle Hugo Estrada; Av. Saavedra a la altura de la Plaza Uyuni.

Entel
Estar juntos, llegar lejos.

Visita a la zona del Chaco

El embajador de Alemania en Bolivia, Hans Ulrich Spohn, junto a un grupo de periodistas, visitó varias zonas del Chaco cruceño donde se impulsan diversos proyectos de apoyo a comunidades guaraníes con apoyo técnico y financiero de su país.

En el Internado Rural de Itanambicua, proyecto ejecutado por el Fondo de Inversión Social (FIS) -son seis proyectos de estas características en otros puntos del Chaco- con apoyo de la Cooperación Técnica y Financiera de Alemania, se pudo ver que profesores, comunarios y alumnos trabajan de manera coordinada en labores educativas y productivas.

El Internado de Educación Rural funciona desde 1995 y, al margen de la educación prebásica, básica y secundaria hasta segundo medio, desarrolla dos proyectos productivos de gallinas y de cerdos.

SOSTENIBILIDAD
El criadero de pollos permite la recolección de alrededor de 400 unidades de huevos por día, una parte se destina tres veces por semana a la alimentación de los alumnos y el resto es vendido en los puestos del comercio de la ciudad de Camiri.

El proyecto de cerdos ya tiene 55 crías y, junto al de pollos, será utilizado para su sostenibilidad, es decir que en el tiempo los resultados permitirán su funcionamiento rentable y sin subvenciones.

Este centro educativo tiene 296 alumnos de ambos sexos. De ellos casi un centenar están internados. Todos podrán jugar voleibol y fútbol con el par de balones que les regaló el embajador Ulrich en su visita.

El diplomático también visitó la comunidad guaraní de Itanambicua.

Ayuda acumulada: \$us1.098,37 millones

Bolivia, prioridad uno de la cooperación alemana

Aualmente el país recibe entre \$us60 a 70 millones. La lucha contra la pobreza y el apoyo a las etnias y los sectores de la población boliviana desprivilegiada son el centro de la cooperación germana.

Por ser el país más pobre, Bolivia concentra la cooperación alemana, convirtiéndose en el número uno en América Latina. Esto se traduce en 60 a 70 millones de dólares americanos por año, informó el embajador germano en el país Hans Ulrich Spohn.

Puntualizó que son tres los rubros en los que se concretiza la ayuda: cooperación financiera, cooperación técnica y a través de las organizaciones no gubernamentales.

Hasta fines de 1996 la cooperación alemana financiera y técnica acumulada ascendió a 1.098,37 millones de dólares. Las condiciones de la cooperación financiera son a 40 años plazo, 10 de gracia y 0,75 por ciento de interés, si se trata de crédito. La cooperación técnica es en calidad de donación.

DATOS PRECISOS
La cooperación a Bolivia para 1997 asciende a 76 millones de dólares -alrededor de 53 a 54 millones de dólares americanos- precisó por su parte Paul Garaycochea, encargado de la cooperación técnica y financiera. De éstos, 43 millones son de la cooperación financiera y 33 millones de la técnica.

"Nuestro aporte a Bolivia es desde 1958", cuando se iniciaron "las grandes reformas en el país". Bolivia "se ha convertido en el país número uno de cooperación de toda América Latina", dijo.



Hans Ulrich Spohn, embajador

Garaycochea detalló que luego de la suspensión de la cooperación germana -alude al gobierno de García Meza- desde 1985 se reanudó la ayuda al país y dos años después, desde 1987, considera a Bolivia como prioridad para brindar su ayuda.

Ulrich recalco que la lucha contra la pobreza y el apoyo a las etnias -nacionalidades originarias- y los sectores de la población boliviana desprivilegiada son el corazón del trabajo alemán en Bolivia.

"Es útil, es posible y da buenos resultados, sobre todo, cuando hay una iniciativa propia de la gente", aseguró.

Ayuda germana en números

✓ La cooperación técnica, en calidad de donación, hasta fines de 1996 ascendió a más de 243 millones de dólares.

✓ La cooperación financiera registró un total superior a 572 millones de dólares.

✓ Otras formas de cooperación técnica sumaron algo más de 303 millones de dólares.

✓ El monto global de los créditos y donaciones que conforman la cooperación germana rebasó 1.098 millones de dólares.

✓ Las condiciones de la cooperación financiera alemana son: a 40 años plazo, 10 de gracia y 0,75 por ciento de interés.

✓ En 1997 la cooperación alemana asciende a 76 millones de dólares americanos (43 cooperación financiera y 33 cooperación técnica), dependiendo del tipo de cambio, entre 53 y 54 millones de dólares americanos.

Comparando con 10 años atrás, el progreso se puede sentir, se puede ver, hay también un cambio de actitud y los proyectos han contribuido a esto", afirmó Ulrich.

Falta infraestructura y el gobierno de Bolivia debería definir prioridades para la construcción de sus redes; no se puede hacer todo al mismo tiempo y por eso es importante decidir sobre prioridades.

Ahora ya hay una escuela, una posta sanitaria, eso es signo de progreso, dijo finalmente.

Represas en Cochabamba y Santa Cruz

Alemania, solidaria con los campesinos de Sacaba, en Cochabamba, y de Comarapa, Saipina además de San Rafael en Santa Cruz, financia proyectos para la construcción de represas que permitirán aprovechar las aguas e irrigar las tierras de cultivo que redundarán en la elevación de las condiciones de vida de los habitantes del lugar y por tanto de Bolivia.

El "Programa de Desarrollo Alternativo Sacaba", cuyo diseño final se inició en este mes, busca asegurar el uso racional y sostenible de los recursos agua y tierra en el valle y las alturas de Sacaba que darán seguridad de un sustento básico a las familias campesinas y será un freno importante a la emigración.

Dentro del concepto global de desarrollo sobresalen cuatro componentes, siendo el mayor en términos de costo-beneficio el proyecto Aochocalla, que comprende la construcción de tres presas nuevas (Aochocalla, Runta Kocha y Ato) Huachabani que junto a otros proyectos menores de aguas beneficiará a por lo menos 2.000 familias en el área rural.

El "Proyecto de Rego Comarapa-Saipina-Sankafae" consiste en la construcción de una represa de hormigón denominada "La Cañada", que será la más alta del país con sus 43 metros, y que llegará a beneficiar a 1.040 familias y cerca a 5.000 personas que significan el 30 por ciento de la provincia.

MONTOS Y MAS DATOS

Con la firma del contrato entre "Kreditanstalt für Wiederaufbau" (KfW) o Banco de Crédito Alemán y la Prefectura de Cochabamba se garantiza un crédito de 16 millones de dólares alemanes para proyectos de riego, manejo de cuenca y desarrollo agropecuario.

El inicio de las obras está previsto para los próximos meses de 1998 y se concluirán en tres años.

Con la irrigación en la región de Comarapa, según Martin Laaser consultor representante de Salgitier, una de las tres encargadas de los estudios y realización del proyecto, se podrá "con buena planificación levantar hasta tres cosechas por año". La frontera agrícola se ampliará en 286 hectáreas.

Afirman sus diplomáticos

La alemana, una ayuda sin condiciones

Se buscan resultados a largo plazo. Uno de los mayores problemas es la falta de proyectos y de personal capacitado para elaborarlos.

La ayuda germana tiene la característica de la "incondicionalidad", el respeto de las estructuras bolivianas y la búsqueda de resultados en el largo plazo, afirmó el encargado de Cooperación Técnica y Financiera, Paul Garaycochea.

La cooperación técnica llega en calidad de donación y son para cuatro áreas prioritarias: apoyo a las reformas del Estado; inversión social a través de los fondos de Inversión Social, de Desarrollo Campestre; Desarrollo Rural y fomento al sector privado (pequeños industriales).

"En la cooperación alemana se habla de programas y no de proyectos", es decir varios proyectos interrelacionados, como se pudo comprobar en Sacaba, Comarapa y Camiri.

En cuanto a la cooperación técnica, señaló que una gran falencia está en la elaboración de proyectos y programas, razón por la que es importante capacitar a la gente para que elabore sus estudios y haga aprobar los mismos con bases metodológicas y científicas. Y en esto trabaja la "Deutsche Gesellschaft für Technische Zusammenarbeit" (GTZ), empresa privada cuyo director en Bolivia, Roland Streuer, expresó que la tarea de esta institución es "buscar mejorar la capacidad de rendimiento en los países en desarrollo".

Hasta fines de 1996 la cooperación alemana financiera y técnica acumulada ascendió a \$us1.098,37 millones. Las condiciones de la co-

operación alemana son a 40 años plazo, 10 de gracia y 0,75% de interés, si se trata de crédito.

NO ES DESTINO
Por su parte el embajador alemán dijo que la miseria y la pobreza no son un destino, se puede cambiar si existe ayuda, si existe cooperación y sobre todo si hay unidad.

En su visita a Kapigauzuti, comunidad indígena guaraní ubicada a cinco kilómetros de la localidad de Charagua, sección municipal Charagua de la provincia Cordillera del Departamento de Santa Cruz, subrayó que la lucha contra la pobreza que lleva adelante su país es una prioridad y esta cooperación "se la ve y se la siente" especialmente en la zona del Chaco, donde financia varios proyectos productivos y de irrigación, como el inaugurado el viernes pasado en Kapigauzuti que permitirá el riego de 41 hectáreas, de las cuales 25 son de maíz y 16 de hortalizas.

Este proyecto demandó una inversión de 55,238 dólares americanos por parte del Fondo de Desarrollo Campestre (FDC) financiado por el Banco de Reconstrucción Alemán (KfW). El costo global fue de 76.121 dólares.

Desde 1952 Alemania inició sus actividades de ayuda al desarrollo y desde 1961 se encarga de estas tareas el Ministerio Federal de Cooperación Económica y Desarrollo (BMZ). Esta encomienda a instituciones u organizaciones la realización de los proyectos.



LICITACION PUBLICA N° 02/97

El Ministerio de Defensa Nacional, en sujeción a las disposiciones contenidas en la Resolución Ministerial No. 0667/97, convoca a las firmas legalmente establecidas en el país para la provisión de Artículos de Clase II - Para tropa e Institutos Militares, para el primer semestre gestión 1998, de lo siguiente:

TEXTILES Y UNIFORMES:

- CUBRECAMAS
- UNIFORME CAJILADO
- BOTAS DE CORATE
- CORREAJE DE PUNA
- CINTURON VEFE DE LONA

Presentación de propuestas : 10 de noviembre de 1997
Apertura del Sobre "A" : 11 de noviembre de 1997

El pliego de condiciones se encuentra a disposición de los interesados, en la Dirección General de Logística, previa presentación del comprobante de depósito de Bs. 200.- en la Cuenta No. 130-000 4152 Defensa Civil del Banco Nacional de Bolivia.

La Paz, 29 de septiembre de 1997.



LICITACION PUBLICA N° 03/97

El Ministerio de Defensa Nacional, en sujeción a las disposiciones contenidas en la Resolución Ministerial No. 0666/97, convoca a las firmas legalmente establecidas en el país para la provisión de Artículos de Clase II - Para tropa e Institutos Militares, para el primer semestre gestión 1998, de lo siguiente:

VESTUARIO:

- PAÑUELOS PARA TROPA
- MEDIAS DE LANA
- CHOMPAS DE LANA
- ROPA INTERIOR LARGA
- ROPA INTERIOR CORTA
- GUANTES DE LANA
- ABARCAS DE GOMA
- TONILLAS DE CARA
- ABARCAS

Presentación de propuestas : 10 de noviembre de 1997
Apertura del Sobre "A" : 12 de noviembre de 1997

El pliego de condiciones se encuentra a disposición de los interesados, en la Dirección General de Logística, previa presentación del comprobante de depósito de Bs. 200.- en la Cuenta No. 130-000 4152 Defensa Civil del Banco Nacional de Bolivia.

La Paz, 29 de septiembre de 1997.



LICITACION PUBLICA N° 04/97

El Ministerio de Defensa Nacional, en sujeción a las disposiciones contenidas en la Resolución Ministerial No. 0669/97, convoca a las firmas legalmente establecidas en el país para la provisión de Artículos de Clase II - Para tropa e Institutos Militares, para el primer semestre gestión 1998, de lo siguiente:

ARTICULOS ASEO:

- JABONCILLOS
- CREMA DENTAL
- CREMA DE CALZADOS
- CEPILLOS PARA CALZADOS
- CEPILLO DENTAL
- JABON PARA ROPA

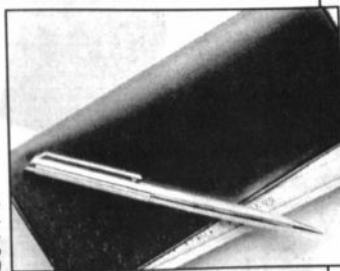
Presentación de propuestas : 10 de noviembre de 1997
Apertura del Sobre "A" : 13 de noviembre de 1997

El pliego de condiciones se encuentra a disposición de los interesados, en la Dirección General de Logística, previa presentación del comprobante de depósito de Bs. 200.- en la Cuenta No. 130-000 4152 Defensa Civil del Banco Nacional de Bolivia.

La Paz, 29 de septiembre de 1997.

Fin de fiesta

Expocruz '97, un "exitazo"



La feria fue buena, se sellaron negocios. (Gráfico BHN)

SANTA CRUZ (PRESENCIA). La Feria Exposición 1997 ha sido un verdadero "exitazo" en opinión de empresarios, visitantes y autoridades.

El prefecto de Santa Cruz, Zvonko Matkovic, declaró que la feria se ha convertido definitivamente en uno de los eventos más prestigiosos del continente sudamericano debido a la excelente organización y la gran concurrencia de empresarios de todo el mundo.

La autoridad dijo que esta nueva versión de la feria ha demostrado que cada año tiene grandes progresos que le permiten una gran afluencia de empresarios que se concentran en septiembre en Santa Cruz con el fin de tomar contactos con sus similares de todo el mundo.

Por su lado, el presidente de la Cámara de Industria y Comercio y presidente de Expocruz, Luis Fernando Terrazas, manifestó su satisfacción por el éxito alcanzado por la feria, y fundamentalmente por la Séptima versión de la Rueda de Negocios Internacional Bolivia, en la que se han superado las metas.

"Lo que nos llena de optimismo es que, de acuerdo a los resultados de las encuestas realizadas a 1.582 hombres de negocios de las 721 empresas participantes en este evento, todos han visto llenadas sus expectativas", declaró.

BASTANTE CARA...

Los visitantes en la feria, según los organizadores, han sobrepasado el medio millón, aunque aún no se proporcionaron las cifras exactas.

Algunos de los visitantes abordados por PRESENCIA ase-

guraron que la feria para la gente común resulta un poco cara porque la entrada, cuando hay espectáculo, cuesta 20 bolivianos, y si uno viene con su familia, de tres o cuatro miembros, gasta fácilmente 80, y eso únicamente en la entrada, dijo Carlos Velasco. "Si uno quiere tomarse unos refrescos o comer algo dentro del campo ferial es una locura por los precios", indicó Velasco. Entre una que otra chuchería que sus hijos le pidieron gastó algo más de 300 bolivianos.

Velasco indicó que otra observación que hace al campo ferial es que no hay dónde sentarse para descansar después del recorrido, que es bastante largo.

"Sería realmente interesante que colocaran algunos bancos donde la gente, especialmente las mujeres, pueda descansar en determinados lugares".

EXCESOS
Entretanto, Estela Ruiz, otra visitante que salió de la feria, declaró que algo que no le pareció muy correcto es que algunas azafatas exageraban con los escotes.

"Se que vivimos en una sociedad libre, pero algunas damitas no necesitan usar tan poca ropa para llamar la atención de los visitantes; de por sí son lindas, creo que es una exageración que se debe corregir, más aún cuando llegan visitantes de todo el mundo", dijo. Igualmente lamentó que algunos stands se hayan convertido en verdaderos boliches donde se expenden bebidas alcohólicas.

"He visto que incluso algunos jóvenes consumían bebidas sin control alguno, se quejó.

Para alquiler de Líneas de Transmisión Remota

Cotel incrementó tarifas en 428% y sin explicación

El costo por el servicio de una línea, de Bs118 subió a \$us118 (Bs623) sin previo aviso ni explicación oficial de las autoridades de la cooperativa. El vicepresidente del Consejo de Administración, Jaime Tapia, ignora el tema.

(ANF y PRESENCIA). Varias agencias de noticias, de viajes y la banca comercial fueron sorprendidas con las últimas facturas de la Cooperativa de Teléfonos Automáticos de La Paz (Cotel) al haberse incrementado sorpresivamente en 428 por ciento el alquiler de Líneas de Transmisión Remota (LTR).

Según se constató en la última factura, el costo por el servicio de una línea de 118 bolivianos subió a 118 dólares americanos, sin previo aviso ni explicación oficial por parte de los ejecutivos; más aún, no conocen el tema ni las autoridades.

Esto se pudo constatar al hablar con el vicepresidente del Consejo de Administración, Jaime Tapia Alipaz, quien en contacto telefónico señaló desconocer el tema y se excusó de opinar al respecto "me abstengo de opinar sobre algo que desconozco", afirmó.

ABUSIVO Y EXCESIVO
Dicho aumento fue calificado como "abusivo" y "excesivo"

Los empresarios con líneas de transmisión remota, fritos con los nuevos precios.

vo" por algunos de los usuarios de este servicio de líneas que presentaron su reclamo a los ejecutivos de Cotel, pero lamentablemente sin respuesta alguna. El martes en la reunión del directorio "seguramente se tocará el tema", apuntó

Tapia al ser consultado cuándo tratará el tema con los ejecutivos de Cotel.

Entre las instituciones que alquilan este tipo de líneas (LTR) están la banca, las agencias de noticias nacionales, internacionales, radios, canales,

agencias de viaje y líneas aéreas, entre otros.

CONSECUENCIAS

Una de las previsibles consecuencias de este automático e inesperado incremento por parte de la cooperativa telefónica recaerá en el servicio que prestan las agencias de noticias, tanto nacionales como internacionales, y consecuentemente afectaría el presupuesto de los medios (radio y televisión).

Una agencia de noticias, para que su servicio sea recibido por su destinatario: una embajada, ministerio, radio, canal de televisión etc., requiere alquilar de Cotel una LTR. Este alquiler corre a cuenta de la administración de una agencia o, caso contrario, del nuevo usuario.

En el caso de medios con presupuestos reducidos, que son la mayoría en prensa o radios con menor audiencia, se podrían ver obligados a prescindir de este servicio pues el aumento de 118 bolivianos a 118 dólares afecta su presupuesto.

Ejecutivos y administrativos de Cotel no respondieron a los reclamos escritos y verbales a fin de explicar dicho incremento. Extraoficialmente algunos administrativos habrían justificado el aumento del 428 por ciento al señalar que no se hizo el alza de este servicio hace mucho tiempo y que además se cambiará el sistema analógico al digital.

La mayor parte sólo a \$us10.000

Montos tranzados en Expo son aún pequeños

La mayor parte de los montos que se negocian en la Expoferia de Santa Cruz son aún pequeños. De acuerdo a las encuestas realizadas entre los participantes en la Rueda de Negocios, un 38 por ciento negoció sumas que oscilan entre uno a 10.000 dólares y sólo el tres por ciento a más de un millón.

El 30 por ciento negoció de

10.000 a 50.000 dólares, el 16 por ciento de 50.000 a 100.000 dólares; el nueve por ciento de 100.000 a 500.000 dólares y el cuatro por ciento de 500.000 a un millón de dólares.

En la Rueda de Negocios se organizaron en total 3.700 citas, el 90 por ciento de los empresarios que participaron indicaron haber logrado establecer contac-

tos para cerrar negocios.

Las encuestas realizadas muestran que el 92 por ciento de los participantes tienen buenas perspectivas de realizar negocios en los próximos días.

Las características de las operaciones de negocios son: 47 por ciento exportaciones, 32 por ciento importaciones y el 21 por ciento otro tipo de negocios.

Los tipos de acuerdos logrados son: Representaciones 71 por ciento, asesoramiento 17 por ciento, joint ventures 10 por ciento y sociedades dos por ciento.

En relación a los montos de las transacciones que se pueden generar de esta rueda, están calculados en 52 millones de dólares.

FUTURO DE BOLIVIA A F P COMUNICA

APORTES AL SEGURO SOCIAL OBLIGATORIO

- 1.- Conforme a la legislación vigente, todas las personas nacidas en día impar en la ciudad de La Paz y El Alto exceptuando los nacidos el 1, 3 y 5 de enero, deben realizar sus aportes en Futuro de Bolivia AFP.
- 2.- Los depósitos deberán efectuarse en las oficinas del Banco Unión, de acuerdo al siguiente procedimiento:
 - Llenar el "Formulario de Pago de Contribuciones", el mismo que puede ser obtenido en las oficinas de Futuro de Bolivia AFP, o en el Banco Unión.
 - Los pagos pueden ser en: efectivo, cheque del mismo banco o cheque de otro banco, el que debe ser girado a nombre de: "Banco Unión-Aportes AFP Futuro". Si el cheque corresponde a otro banco, deberá ser previamente visado.
 - El plazo de pago de contribuciones (sin recargos) vence el día 30 del mes de septiembre.
 - El Formulario de Pago de Contribuciones deberá ser desglosado de la siguiente manera:
 - Original y primera copia para Futuro de Bolivia AFP.
 - Copia sellada por el Banco para el empleador.
 - Talón para la oficina recaudadora.
- 3.- En caso de dudas apersonarse a nuestras oficinas, ó llame al teléfono 311531 ó a nuestra línea de servicio al cliente 0-800 9000

SOLIDEZ Y EXPERIENCIA EN PENSIONES

OFICINAS DE FUTURO DE BOLIVIA, AFP:

La Paz: Plaza del Estudiante, Edificio Inchauste Zelaya, Planta baja.
El Alto: Av. 6 de Marzo N° 100, esq. calle 3 Telf.: 824230-Fax: 824256

Oficinas del Banco de la Unión en La Paz:

- Av. Carrasco N° 1416 esq. calle Loayza, Telfs: 30209-30031
- Calle Gervasio Sanguinetti esq. Calle Placeres Edificio Libertad, Telf: 315200
- Av. 6 de marzo calle 2 N° 250, Villa Bolivia Telf: 810512

- Calle Uyustus-Galería La Paz Charaña, Telf: 315084
- Calle Pedro de la Gasca N° 691 esq. Elay Salomón, Telf: 312623
- 21 N° 8446, Calacoto, Telf: 796465

SUPERINTENDENCIA DE BANCOS Y ENTIDADES FINANCIERAS

INVITACION DIRECTA N° 009/97 (SEGUNDA CONVOCATORIA)

Habiéndose declarado desierta la primera convocatoria, en cumplimiento a disposiciones legales en vigencia, la Superintendencia de Bancos y Entidades Financieras invita a las firmas legalmente establecidas en el país a presentar propuestas para la:

CONTRATACION DEL SERVICIO DE COURIER NACIONAL E INTERNACIONAL PARA LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS Y ENTIDADES FINANCIERAS

En sujeción a las especificaciones del Pliego de Condiciones respectivo, el cual podrá ser adquirido en nuestras oficinas de Plaza Isabel La Católica N° 2507 de la ciudad de La Paz, a partir de la primera publicación.

Financiamiento:
Fecha de presentación de ofertas: Hasta Hrs. 12:00 del día 24 de octubre de 1997
Lugar de presentación de ofertas: Plaza Isabel La Católica N° 2507 La Paz - Bolivia
Fecha de apertura de ofertas: Hrs. 17:00 del día 24 de octubre de 1997
Lugar de apertura de ofertas: Plaza Isabel La Católica N° 2507 La Paz - Bolivia
Valor del Pliego: Bs. 100.- (CIEN CIENTOS BOLIVIANOS)

La Paz, 29 de septiembre de 1997.
(Primera Publicación)

Plaza Isabel La Católica N° 2507 - Casilla 447 - Teléfono (591-2) 431919 - Telefax (591-2) 430028 - La Paz - Bolivia

INTERNATIONAL OIL RELATED COMPANY

OFFERS A POSITION FOR CONTROLLER

FOR THEIR OPERATION IN BOLIVIA

PROFILE:

- BILINGUAL (ENGLISH, SPANISH)
- CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT
- MORE THAN 3 YEARS EXPERIENCE AS ACCOUNTING MANAGER OR EQUIVALENT.
- EXPERIENCE IN AUDIT FIRMS (MINIMUM LEVEL: SENIOR)
- KNOWLEDGE ON TAXES, PERSONNEL, IMPORTS, PURCHASE NEGOTIATION.
- AGE PREFERABLY BETWEEN 30 AND 35 YEARS.
- IMMEDIATE AVAILABILITY IF POSSIBLE.

Very good compensation and career development offered.

Send resume and contact address before September 30th to:

Controller
CASILLA 2497
SANTA CRUZ

¡Hola!

Llega a La Paz lo que **NUNCA**
IMAGINASTE POSIBLE.

Escucha, SIENTE...



En esta Edición

Ingresos



Gobierno velará porque Sabsa invierta el 20% de sus ingresos: \$us3.5 millones (página 2).

Falsificación

Cuatro establecimientos educativos de Potosí falsificaron notas (página 4).

Alalay



La laguna Alalay de Cochabamba se convertirá en un centro recreacional (página 2).

Oposición

Parlamentarios de Tarija no se opondrán a privatización de Setar e IAB (página 5).

Minusválidos

Los minusválidos del Beni exigen que se ponga en aplicación la Ley del Impedido (página 4).

Apoyo



Recursos de la Unión Europea para créditos blandos a campesinos pobres de Oruro (página 5).

Se preparan hoteles, escuelas, casas particulares y carpas

Vallegrande abre sus brazos para recibir miles de visitas

"La casa es pequeña... pero el corazón es grande", afirman sus representantes. Más de 3.000 personas podrían participar en el Primer Encuentro Mundial Che Guevara, que recuerda el 30 aniversario de la muerte del legendario guerrillero. El gobierno estudia la posibilidad de entregar el Cóndor de los Andes a las Fuerzas Armadas por derrotar al Che.

(Página 3).

Los pobladores de Vallegrande piensan en los ingresos que puede generarles el turismo.



Para preservar al lago Poopó

Urus-muratos piden un municipio propio



Los dirigentes urus piden ser escuchados.

Los pueblos originarios que habitan en las orillas del lago Poopó, en Oruro, piden que se cree un nuevo municipio que sea administrado por ellos. De esa forma, afirman, podrían preservar la fauna y flora de la región.

(Página 4).

Huelguista cumple siete días

Continúa la tensión en comuna paceña

En tres meses se definirá si Gaby Candia permanece como alcaldesa. Si la "mega" se une, las posibilidades bajan.

La suspendida concejal Gloria Aguilar cumplirá hoy siete días de huelga de hambre en el municipio de La Paz y se prevé que hoy el Comité Cívico y parlamentarios aboguen por ella ante la justicia ordinaria para que se defina si es o no legal la suspensión de su mandato.

Restan tres meses para que entre los concejales se sumen votos y se reafirmen o se hagan nuevos acuerdos a fin de dar, en enero del próximo año, el voto a favor o de censura a Gaby Candia, para que se mantenga como alcaldesa de La Paz durante los próximos tres años o se vaya.

Si los partidos de la "megacoalición" se unen las cosas podrían ponerse difíciles para la emenerrista.

(Página 5).

San Miguel será el centro de la devoción religiosa

Villa Serrano de Chuquisaca está de fiesta

Es la tierra del artista Mauro Núñez, el mejor charanguista chuquisaqueño.

Por Sixto Valdez Cueto

SUCRE (PRESENCIA). La provincia Belisario Boeto, cuya capital es Villa Serrano, celebra hoy su aniversario cívico y patronal en medio de las tradicionales expresiones de fe y folklore. San Miguel, será el centro de la devoción religiosa. Habrá misas, oraciones, baile, comida y la infaltable chicha.

Serrano, está a unos 200 kilómetros de Sucre. El camino que conduce a esta región es en un 85 por ciento de tierra. El resto asfaltado.

Esta provincia es muy conocida por los artistas, folcloristas e investigadores a raíz de la fama que le dio un hombre nacido en una comunidad serranense: Mauro Núñez Cáceres.

Hablar de Villa Serrano es hablar de "Don Maurito", como fue conocido en vida ese artista, que de sus manos brotaron los mejores charangos tallados, pinturas y composiciones musicales. Belisario Boeto fue fundada durante el gobierno del general Enrique Peñaranda el 15 de octubre de 1943. Sin

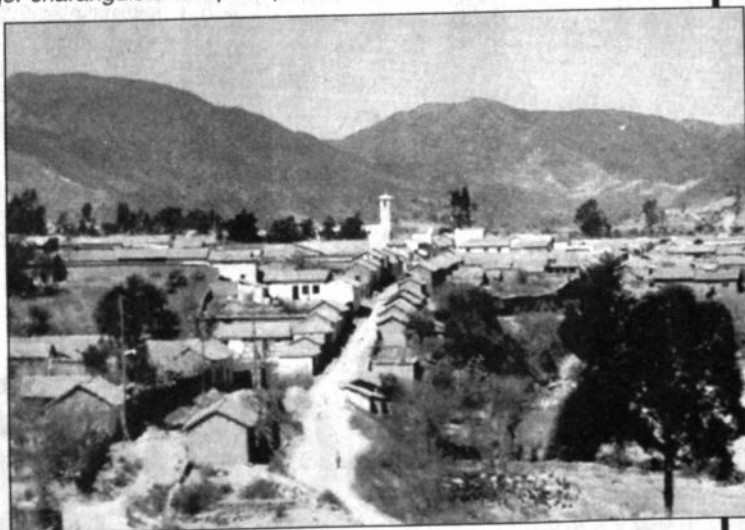
embargo, esa fecha sólo es recordada dentro de un marco histórico, la fiesta patronal y cívica es "la más sonada".

Tiene una superficie de 2.000 kilómetros cuadrados. Su población, según el Censo de 1992, llega a 12.617 habitantes. Pero según las proyecciones del Instituto Nacional de Estadística, en Belisario Boeto hay 15.122 pobladores. El 33,74 por ciento de ellos está entre 15 y 40 años. La densidad poblacional está en 6,3 habitantes por kilómetro cuadrado.

Posee una sola sección: Villa Serrano y cuatro cantones: Mendoza, Urriolagaita, Hernando Siles (Nuevo Mundo) y Villa Serrano.

El 3,5 por ciento del total de su suelo está destinado a cultivos que representa apenas el cuatro por ciento de toda la superficie cultivada del departamento. Es la más baja participación de toda la región. Sus principales cultivos son maíz, trigo, cebada y maní.

(Página 2)



Misa, danzas y festejo habrá hoy en Villa Serrano.



La soledad de Villa Serrano.

Pese al trabajo de las ONGs

El 90 por ciento de los serranenses es pobre

SUCRE (PRESENCIA). La miseria es terrible en Belisario Boeto. Pese al intenso trabajo de la Iglesia Católica, algunas Organizaciones No Gubernamentales como el Centro de Estudios para el Desarrollo de Chuquisaca (Cedes) y el Estado la pobreza descendiendo lentamente. Datos oficiales revelan que el 90.5% de la población está afectada por la pobreza.

La tasa de analfabetismo (15 y más años) en la provincia alcanza el 47%. El 33.5% de los hombres y el 58.5% de las mujeres no sabe leer y escribir. La inasistencia escolar de niños entre 6 y 13 años llega a 28.6%. Las niñas son las que menos van a la escuela (30.5%). El 33% de los serranenses no tiene ninguna instrucción escolar; el 49% educación básica; el 11.2% instrucción intermedia.

La deserción en los sistemas de educación en niveles medio, superior y técnico arrastran lágrimas. Más del 95% de la población jamás llega a una Escuela de Maestros, a un Instituto Técnico o a la Universidad.

LA SALUD Y VIVIENDA
En salud las cifras parecen tener mejores perspectivas. El 63% de la gente es atendida en centros de salud formales; el 29% acude a la medicina tra-

dicional. Sólo 4% no tiene servicio médico. Respecto a las viviendas y servicios básicos, los números son dramáticos. El 70% de las casas no tiene agua potable por red; el 95% no conoce alcantarillado y el 86% carece de energía eléctrica.

Un 50% de las viviendas está construida con materiales inadecuados, son casuchas improvisadas donde encuentran un buen nido las vinchucas.

El 75% de la población está vinculada a la agricultura.

HELADAS Y SEQUÍAS

De acuerdo a investigaciones del Centro de Estudios para el Desarrollo de Chuquisaca (Cedes), el 91% de las comunidades campesinas suele ser castigada por las heladas. Las granizadas se presentan entre octubre y febrero.

La sequía es un fenómeno que emerge con regularidad entre noviembre y febrero. Un 97% de las cosechas es afectada.

Un 29% de las regiones agrícolas también sufre los efectos de las riadas.

La fauna no abunda en la zona. Las especies más conocidas son el zorro, león americano, gato montés, venado, chanchito, conejo, liebre, vizcacha y conejo. Entre las aves están la torcaz, pava de monte, perdiz, lechuza, etc.

Trabajadores aseguran que tiene \$us17 millones de ingreso anual

Gobierno verá que Sabsa invierta 20% de ingresos

El Subsecretario de Aeronáutica Civil anunció que la suspensión de servicios en el aeropuerto ya no se dará más en el futuro.

La Sociedad de Servicios Aeroportuarios Bolivianos (Sabsa), que se adjudicó la administración de los aeropuertos de El Alto en La Paz, Jorge Wilstermann en Cochabamba y Viru Viru en Santa Cruz, debe invertir 3.5 millones de dólares en cumplimiento al convenio que adquirió con el Estado boliviano al hacerse cargo del servicio.

De acuerdo al informe del Sindicato de Trabajadores de la Administración de Aeropuertos y Servicios Auxiliares a la Navegación Aérea (Aasana) se sabe que la ganancia líquida que tendrá Sabsa en un año será de 17 millones de dólares americanos, de los cuales según el contrato de la Capitalización debe invertir para el mantenimiento de los tres aeropuertos el 20.8 por ciento que se traduce en un monto de 3.5 millones de dólares.

El subsecretario de Aeroná-



Sabsa está en el centro de la crítica de los trabajadores de Aasana.

tica Civil, Alfredo Careaga, a tiempo de aclarar que no pretenden entrar al campo de las ganancias y pérdidas, manifestó que Sabsa

se adjudicó el servicio de la administración de los tres aeropuertos en la gestión del anterior gobierno en un acto público, donde se

establece que tiene que dar el 20.8 por ciento de los ingresos para mantener los tres principales aeropuertos de Bolivia.

RECAUDOS NECESARIOS

Careaga anunció que debido que se produjeron en anteriores días, como la suspensión de servicios al Lloyd Aéreo Boliviano (LAB), ya no se darán en el futuro, en vista de que perjudica al país y da una mala imagen en el exterior de la República. Para que eso no ocurra se tomarán las medidas necesarias, aseguró el subsecretario.

Informó que las dos empresas en conflicto, en base a la mediación de la Superintendencia de Transporte, llegarán a un acuerdo. "Ninguna empresa puede darse el lujo de cerrar y clausurar los servicios públicos como son los aeropuertos que están en estado por 20 años", manifestó.

Era el "patito feo" de Cochabamba

Laguna Alalay será centro de recreación

Se ejecuta la primera etapa de la transformación y se espera que esté concluida dentro de más de un año. Comuna invierte tres millones de dólares.

COCHABAMBA (PRESENCIA). La laguna Alalay, hasta hace algún tiempo era una especie de patito feo de la ciudad por su mal aspecto y los olores nauseabundos que emitía durante la temporada de calor y sequía, se convertirá en un hermoso centro de recreación y preservación del medio ambiente, la flora y la fauna.

A la fecha, aunque con retraso y dificultades, se ejecuta la primera etapa de esa transformación que, se espera, estará concluida en su totalidad dentro de algo más de un año con una inversión aproximada de tres millones de dólares por parte del municipio.

El oficial mayor de Coordinación de la Alcaldía Municipal,

Juan José de la Fuente, informó que la primera parte, es decir los trabajos de saneamiento y protección medioambiental, como el dragado del vaso de la laguna y la extracción de todo debe entregarse en diciembre de este año con una inversión de un millón de dólares.

La segunda etapa consiste en la ejecución de un proyecto urbano ambiental que, además de la arborización y embellecimiento, significa un complejo de recreación y "turismo urbano", especialmente, de protección de la flora y la fauna existente en el lugar. Requerirá de dos millones de dólares.

DEIFICULTADES
La fuente reconoció que en la



La contaminación mató a miles de peces.

primera etapa se tropezó con dificultades que son subsanadas paulatinamente. La primera y más grande es la muerte de miles de peces como efecto de la contaminación de las aguas que obligó la paralización de los trabajos por 45 días.

Precisó que, sin embargo, en

este momento se trabajó de acuerdo a las recomendaciones de los consultores y se espera tener mayores dificultades hasta la conclusión que pueda mediar de diciembre, supuestamente ahora hay problemas con niveles de agua.

AVISO PERMANENTE

Se comunica a las siguientes personas:

- 1.- Antonio Perdríel - Santa Cruz
- 2.- Carmen Quiroga de Córdova - Tarija
- 3.- Oswaldo Cabral - Guayaramerín
- 4.- Roxana Rodríguez - Santa Ana de Yacuma
- 5.- José López C. - Santa Ana de Yacuma
- 6.- Raúl Gonzales A. - Potosí
- 7.- Mamfredo Justiniano - Guayaramerín
- 8.- Saúl Robles Villavicencio - Santa Ana de Yacuma
- 9.- Eddy Viruez Alba - Santa Ana de Yacuma
- 10.- Margarita Carvallo H. - Santa Ana de Yacuma
- 11.- Frolán Durán - San Borja
- 12.- Juan Carlos Mercado - Irupana
- 13.- Elidoro Gutiérrez - Escoriali Tatasi
- 14.- Jhonny Justiniano Aranda - Santa Cruz

que deben comunicarse con urgencia a los teléfonos de La Paz 372340 al 44 int. 37 ó 38

INVITACION PUBLICA Nº 01/97 (SEGUNDA CONVOCATORIA)

El Hospital Regional "San Juan de Dios" Tarija, invita a las Empresas Comerciales, legalmente establecidas en el país hacer llegar sus propuestas para la provisión de:

- 1.- UNA MAQUINA DE ANESTESIA CON O SIN OXICAPNOGRAFO
- 2.- UN OXICAPNOGRAFO

En dos sobres A y B, cerrado, lacrado, con el rótulo: "PROVISION MAQUINA DE ANESTESIA Y OXICAPNOGRAFO".

La propuesta podrá ser presentada en la secretaría de la Institución, ubicada en la calle Junín y Santa Cruz (frente), en horario de oficina, a partir del día 29 de horas 8:30 a.m. hasta el día 22 de octubre hrs. 17:30 p.m. del año en curso. Vencido el plazo, la apertura de sobres tendrá lugar dentro las 48 horas en el salón de la entidad. Los interesados, podrán adquirir el pliego de especificaciones, previo el pago de Bs. 50.- y solicitar mayores informes en la Institución, dentro los plazos establecidos. El Hospital se reserva el derecho de declarar desierta la presente convocatoria, en caso que las ofertas no respondan a las expectativas de la Institución.

Tarija, 26 de septiembre de 1997

J. Juan Rodríguez Villagrá
DIRECTOR GENERAL

AVISO PERMANENTE

A las personas que se detallan a continuación se les insinúa apersonarse a las oficinas del periódico PRESENCIA en horas de oficina.

- 1.- Hugo Castedo Raffo
(Prensa Internacional Santiago de Chile)
- 2.- Fernando Bascón Quiroga
- 3.- Reynaldo León Helguero

Comunicarse con urgencia a los teléfonos 372340 al 44, internos 37 ó 38

FREDDY TEODOVICH

AMPARO BALLIVIAN

Strio. Ejecutivo del M.N.R.

Vice-ministra de Inversión

EL BONOSOL

¿Se puede?

¿Se tiene?

Lunes 29 de septiembre hrs. 22:00 CANAL 7 TVB

DE CERCA

CONVERSACIONES EN DEMOCRACIA

CONDUCIR: CARLOS D. MESA GIBERT



P.A.T.



Entel



preciso informatizar los archivos, afirman autoridades. Universidad inició procesos legales contra cuatro personas que son acusadas de la falsificación de títulos de Bachiller.

Y compras y compras y compras y compras y compras
y compras y compras y compras y compras y compras
y compras y compras y compras y compras y compras.

TODOS COM PRA MOS

Porque tu tarjeta Visa Electron te ofrece la manera más conveniente, práctica y segura de comprar con tu propio dinero sin cargar efectivo. También te brinda acceso directo a tu cuenta bancaria las 24 horas del día en más

CON VISA ELECTRON.



de 369.000 cajeros automáticos alrededor del mundo.
Y está respaldada por el prestigioso nombre de Visa.
Visa Electron es la manera más conveniente,
práctica y segura de comprar con tu dinero.



Como para andar "con el testamento bajo el brazo"

Grave clima de amenazas viven periodistas en Perú

LIMA (AP). Cada mañana, Angel Pérez cambia de ruta para ir a trabajar, observando siempre que no haya autos extraños que lo sigan o vendedores ambulantes nuevos en su barrio.

No mantiene horarios regulares y duerme en diferentes departamentos cada noche, a menudo en los sofás de amigos. Sabe que su teléfono está intervenido - pues ha escuchado grabaciones de sus conversaciones - y su departamento ha sido allanado dos veces por desconocidos, que se han marchado sin robarle nada.

Desde que empezó a recibir amenazas de muerte el año pasado, y amigos en las fuerzas armadas le advirtieron sobre la existencia de planes para asesinarlo, Pérez, de 34 años de edad, ha tomado medidas para proteger su vida. "Me han dicho que el ataque, cuando venga, va parecer un accidente o delito común", dijo.

Pérez no es un espía ni un rebelde izquierdista, es un reportero, la cabeza de la unidad de investigación del diario La República, el principal diario opositor del gobierno. Sus reportajes, y los de su equipo, han enfurecido a las poderosas fuerzas armadas y al presidente Alberto Fujimori.

AMEDRENTAMIENTO

Los periodistas peruanos aseguran que existe una campaña del gobierno y de sus aliados en las Fuerzas Armadas y los servicios de inteligencia, para amedrentar y controlar a los medios de prensa.

"Hay una campaña de las autoridades muy bien montada, para intimidar a los periodistas que hacen investigaciones que amenazan la cúpula en el poder", dice Pérez.

En meses recientes, periodistas han denunciado una serie de amenazas de muerte y asai-

Los periodistas peruanos aseguran que existe una campaña del gobierno y de sus aliados en las Fuerzas Armadas y los servicios de inteligencia para amedrentar y controlar a los medios de prensa.



"PERU"
La editora de La República, Blanca Rosales, denuncia a la prensa limeña planes del gobierno contra el periodismo peruano. (Foto AP)

tos. El 19 de septiembre, una corte judicial, dominada por el gobierno, despojó a Baruch Ivcher, dueño de la televisora Frecuencia Latina, del control del canal, luego que éste denunció los vínculos de miembros de las fuerzas armadas con casos de torturas y corrupción.

El canal también reveló el espionaje telefónico por parte de los servicios de inteligencia del estado a periodistas y políticos de oposición.

Entre los reportajes publicados por el equipo de Pérez, se cuenta el plan de agentes de inteligencia para silenciar a periodistas independientes a través de amenazas, asesinatos y ataques que simulen ser crímenes de delincuentes comunes.

En junio, la ex agente de inteligencia Leonor La Rosa, quien

fue torturada por sus colegas de institución, que la acusaron de infidencia a la prensa, confirmó la existencia del plan.

Entre aquellos marcados como víctimas del plan, estaba el más acérrimo crítico de Fujimori, el periodista de televisión César Hildebrandt.

La Rosa dijo que el plan para asesinar a Hildebrandt fue cancelado cuando La República lo descubrió y publicó en diciembre. Hildebrandt afirma que él y sus familiares reciben amenazas de muerte.

LA REPUBLICA

En abril, la editora general de La República, Blanca Rosales, fue secuestrada brevemente por hombres armados. Poco después, el jefe de la sección política del diario Ojo, que recientemente

había adoptado una línea crítica al gobierno, fue golpeado durante un intento de secuestro.

El gobierno atribuyó los ataques a delincuentes comunes.

Pero, en ambos casos los asaltantes conducían autos con ventanillas polarizadas, que requieren permiso del gobierno, y no robaron dinero ni tarjetas de crédito a sus víctimas.

Los periodistas en Perú recuerdan el autogolpe de Fujimori en abril de 1992, cuando cerró el congreso y las cortes con el apoyo de las fuerzas armadas. Soldados ocuparon las oficinas de los medios de comunicación y detuvieron a un influyente periodista de investigación.

"Lo que estamos viendo ahora es un contundente mensaje a los otros canales para que se mantengan a raya", dijo Zileri, editor de Carretas, la principal revista en Perú, refiriéndose al canal 2.

"Desafortunadamente algunos de los demás canales van a ceder muy fácilmente".

Zileri recuerda cómo una reportera de Carretas, que reveló los nombres de miembros de un escuadrón militar de la muerte, recibió un paquete conteniendo la cabeza ensangrentada de un gallo y un mensaje de que sería asesinada.

Señala que los editores de Carretas asumen que un agente de inteligencia está infiltrado en la revista.

A principios de los noventa, el gobierno desarrolló una gran y eficiente red de inteligencia con hasta 15 000 agentes, informantes y colaboradores para luchar contra las guerrillas, dijo.

Ahora, con la mayoría de los líderes rebeldes presos, los periodistas están convencidos que este aparato de inteligencia está directamente dirigido contra los opositores del gobierno, incluyendo a los periodistas de investigación, dijo Zileri.

BREVES DE AMERICA

Ortega llama a lucha armada en Nicaragua
MANAGUA (AP). El ex presidente Daniel Ortega instó a los campesinos del norte del país a prepararse para la lucha armada y deponer al gobierno de Arnoldo Alemán, "que no está respetando las leyes".

"Si tenemos un gobierno que se pone fuera de la ley, la única alternativa que nos queda es la lucha", dijo Ortega ante miles de campesinos del poblado Muy Muy, a 170 kilómetros al norte de la capital.

Ortega, secretario general del opositor Frente Sandinista de Liberación Nacional (FSLN), acusó a Alemán de tratar "de apoderarse de las propiedades de los obreros y campesinos, para regresárselas a los somocistas que están nuevamente en el gobierno".

Ortega fue uno de los líderes del FSLN que en julio de 1979 encabezó una rebelión armada que derrocó la dictadura de Anastasio Somoza Debayle.

Laino candidato

ASUNCION (AP). El Partido Liberal Radical Auténtico (PLRA) eligió ayer a Domingo Laino candidato presidencial en los comicios contra el aspirante del gubernamental Partido Colorado.

El general retirado Lino César Oviedo. Las radioemisoras, en base a proyecciones de boca de urna dieron a Laino una amplia victoria contra su rival Miguel Abdón Sagüier.

Los primeros resultados oficiales se conocerán hoy y los finales dentro de una semana, según informes de la Junta Electoral. Radio Nanduti dio a Laino el 61.8 por ciento de los votos, contra el 38.1 de Sagüier, mientras Cardinal le concedió al líder del PLRA el 60.64 por ciento y a Sagüier el 39.36 por ciento.

Laino dijo estar plenamente satisfecho por la victoria y recordó que estaba en silla de ruedas recuperándose de un accidente durante la campaña proselitista, mientras su rival llevaba ventaja.

El presidente Juan Carlos Wasmosy deberá entregar el mando el 15 de agosto de 1998.

Oviedo ataca de nuevo
RIO DE JANEIRO (EFE). El general retirado paraguayo Lino Oviedo aseguró que en la actualidad tiene más poder en las Fuerzas Armadas que cuando fue jefe de Estado y que los militares no desestabilizan la democracia únicamente "porque yo no quiero".

En una entrevista que publica ayer la revista dominicana brasileña "Istoé", Oviedo respondió que "mando ahora más que antes" a la pregunta de si continúa apoyado por los militares. Oviedo fue proclamado en pasado lunes candidato presidencial del Partido Colorado, al que se afilió tras el intento de golpe de Estado contra el presidente Juan Carlos Wasmosy, en abril de 1996, aunque recalca que "los jueces de la Cámara de Apelaciones decidieron que no hubo rebelión, sedición ni deserción".

Las autoridades del Partido Colorado han anunciado que mantendrán congelada la inscripción de la candidatura de general hasta que la Justicia Electoral se pronuncie sobre una petición de impugnación de las actas electorales.

Clinton prepara viaje

a América del Sur
WASHINGTON (AP). El presidente Bill Clinton tiene una considerable esperanza de ganar el respaldo del Congreso para su estrategia comercial continental antes de acudir en octubre a Caracas, Brasilia y Buenos Aires.

La representante de Comercio Exterior Charlene Barshefsky dijo que la comisión de asuntos financieros del Senado debe decidir el primero de octubre si concede a Clinton poderes por la vía rápida para negociar la ampliación del Tratado de Libre Comercio que integran ya Canadá, Estados Unidos y México. La comisión de arbitrios de la Cámara de Representantes lo hará el 8 de octubre.

Los detalles específicos de viaje de Clinton son reservados por razones de seguridad pero seguramente viajará el 12 de octubre a Caracas donde parará la noche antes de seguir a Brasilia; la visita a Lima debería ser el 16 al 17.



El Rey del Ganado

*Una pasión prohibida
desafiando un odio sin límites*

La telenovela sensación del Brasil desde
el Lunes 29 de septiembre a las 21 hrs. por:



TELEORIENTE

RESTO DEL MUNDO

Suizos a favor de entrega de drogas
BERNA (AP). Los votantes suizos dieron ayer su apoyo a las políticas liberales de su gobierno en torno a las drogas, incluyendo la controvertida, pero al parecer exitosa, entrega de heroína a los adictos.

Los votantes rechazaron en un referéndum la propuesta de "Juventud Sin Drogas", que buscaba restringir el uso de narcóticos, por una mayoría más abrumadora de lo esperado. Según los resultados preliminares divulgados por la televisión suiza, el 70 por ciento del electorado rechazó la propuesta.

El ministerio de Salud anunció inmediatamente que intentará establecer un marco legal permanente para la distribución de heroína a consumidores frecuentes de la heroína.

Los partidarios de mayores restricciones han denunciado que Suiza se ha convertido en "la isla paraíso de drogas en Europa".

Británicos mataron a "Di"
EL CAIRO (AP). El líder libio Muammar Gadhafi dijo ayer que si Gran Bretaña y Estados Unidos desean juzgar a dos libios acusados del atentado contra el vuelo 800 de Pan Am, deben entregar a Libia a cambio a los agentes británicos que, según afirma, causaron la muerte de la princesa Diana y de Dodi Al-Fayed.

"Gran Bretaña no tiene derecho a hablar sobre Lockerbie en tanto esos asesinos (los agentes británicos que dicen asesinaron a la princesa y su amigo) no sean tratados ante una corte libia", dijo Gadhafi a la prensa. La explosión del jet de Pan Am sobre Lockerbie, Escocia, causó la muerte de las 270 personas a bordo de la nave.

Libia había manifestado anteriormente que la inteligencia británica es la autora del accidente automovilístico del 31 de agosto que le costó la vida a Diana y Dodi, supuestamente para evitar una situación embarazosa para la realeza si la pareja se casaba y tenía hijos con nombres musulmanes.

Matan a 68 extremistas
ARGEL (EFE). Las fuerzas de seguridad argelinas dieron muerte a 68 supuestos extremistas armados durante las últimas 48 horas, informó ayer la prensa de la capital.

La operación militar más importante se llevó a cabo el sábado, en la región de Uled Aleg, cerca de Bentalha, donde el pasado martes docenas de personas fueron asesinadas.

"El Jabar", diario en árabe, que cita fuentes de los servicios de seguridad, informa de que el viernes tuvo lugar la mayor ofensiva contra los extremistas de los dos últimos años, en la que cayeron muertos no menos de 40 supuestos integrantes.

Pánico entre los habitantes de una isla

Un terremoto en Indonesia con un saldo de 12 muertos

Un sismo fue la última de una serie de calamidades que han afectado a Indonesia. El viernes, un avión de pasajeros se estrelló en Sumatra y las 234 personas que iban a bordo murieron.

JAKARTA (AP). Un terremoto de magnitud preliminar de 6 estremeció la isla indonesia de Sulawesi ayer, causó la muerte a 12 personas y heridas a otras 30, dijo la agencia oficial de noticias Antara.

Los policías con quienes The Associated Press pudo comunicarse mencionaron siete muertos y 28 personas seriamente heridas.

La Agencia Meteorológica y Geofísica dijo que el sismo, cuyo centro estuvo a 20 kilómetros al norte del pueblo costero de Pare Pare, en la provincia de Sulawesi del Sur, ocurrió a las 0830 (0130 GMT).

Antara dijo que cientos de casas y otros edificios sufrieron daños en Pare Pare, que está a 1.400 kilómetros al noreste de la capital, Jakarta.

Fue la última de una serie de calamidades que han afectado Indonesia. El viernes, un avión de reacción de pasajeros se estrelló en la isla de Sumatra, y las 234 personas que iban a bordo murieron.

Además, el país sigue padeciendo de una gigantesca nube de humo, causada por centenares de incendios forestales, que cubre gran parte del sudeste del Asia. La peor sequía en medio siglo ha causado hambrues y enfermedades en ciertas partes del país.

"Todo el mundo se aterró cuando sintió el terremoto. Salieron corriendo de sus hogares", dijo el teniente de policía Pine Peden.

La mayoría de los muertos y los heridos fueron alcanzados por trozos de mampostería que se desprendieron de los edificios, dijo el oficial.



Mientras cuadrillas de salvamento buscaban restos entre los escombros del avión con 234 personas a bordo caído el pasado viernes, un sismo sacudió a Indonesia.

Agregó que estaba parando su automóvil al ocurrir el sismo. "Sacudió mi auto. Abrió la puerta y corrí", dijo.

Un hospital del pueblo también sufrió daños estructurales.

"El terremoto causó pánico en los pacientes. Algunos pudieron salir caminando. A otros fue necesario sacarlos en camillas", dijo una enfermera del Hospital Fátima, uno de los dos centros médicos principales de Pare Pare, concurrido puerto de 100.000 habitantes.

Desaparecieron 500 pescadores

Un ciclón en Bangladesh deja al menos 51 víctimas

DACCA, BANGLADESH, (AP). Al menos 51 personas murieron y otros miles resultaron heridos a causa de un ciclón que azotó Bangladesh este fin de semana y las autoridades aprovecharon ayer la calma de las aguas para buscar a 500 pescadores desaparecidos.

Muchos pescadores pudieron haberse refugiado tan pronto escucharon las alertas de ciclón. Sin embargo, hasta el momento ninguno de ellos ha regresado a sus hogares, dijeron funcionarios del Ministerio de Ayuda en la capital, Dacca. La cifra inicial de 35 muertos aumentaba ayer conforme se evaluaban los daños a consecuencia del ciclón, que causó la muerte de mil cabezas de ganado y derribó miles de casas con techo de paja, así como árboles y tendidos eléctricos en la costa sur de Bangladesh. Los vientos generados por el fenómeno atmosférico sobrepasaron los 145 kilómetros por hora.

Con los primeros rayos del sol algunas personas pudieron regresar ayer a sus hogares, dijo el ministerio.

El primer ministro Sheikh Hasina visitó la zona más afectada, el distrito de Bhola, una isla 105 kilómetros al sur de Dacca, donde se registró la mitad de los fallecimientos.

La principal causa de muertes fue el derrumbe de las viviendas de adobe por las lluvias y los fuertes vientos, dijeron los socorristas. Bangladesh, una nación tropical en el delta del Ganges, tiene 120 millones de habitantes y es abatida cada año por ciclones y tormentas que causan miles de muertos.

Cines

MONJE CAMPERO
Tel. 323333
Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: HOM-BRES DE NEGRO.

16 DE JULIO
Tel. 377099
Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: AQUEL VIEJO SENTIMIENTO.

6 DE AGOSTO
Matinée Hs. 15:45 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: MAXI-MA VELOCIDAD 2.

CINEMATICA BOLIVIANA
Tel. 325346
Matinée Hs. 16:00 y Tanda Hs. 19:30: VIRIDIANA y El Mundo al Instante.

SCALA
Tel. 323535
Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 22:00: CON-TACTO.

LA PAZ
Tel. 325533
Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: TRALALA SHOW presen-ta: UNA NACION IMPOSIBLE.

MONUMENTAL ROBY
Tel. 362135
Matinée Hs. 15:00 y Tanda Hs. 19:00: EL MUNDO PERDIDO - JURASSIC PARK.

MADRID
Tel. 360932
Matinée Hs. 14:45: CONTRA-CARA y ANACONDA Tanda Hs. 18:45: CONTRACARA - ANACON-DA y VOLCANO

ESTELAR
Alto San Pedro
Funciones continuadas des-de Hs. 15:00: LA JURADO - JIMY EL DURAZNO GIGANTE y LA COLONIA.

ESMERALDA
Tel. 360942
Funciones continuadas des-de las 14:30: CALLES PELIGRO-SAS - LA COLONIA y EL DIA DE LA PANTERA

MANFER
Tel. 373596
Matinée Hs. 14:45 y Tanda Hs. 19:00: HERCULES y ANA-CONDA.

SUGERENCIAS SEMANALES

La Telecomedia que muestra los problemas y alegrías de una familia común, con sus aciertos y desaveniencias. Arturo, viudo de 45 años y sus tres hijas: Flo de 11, Angie de 15 y Jose de 19; harán que disfruten de buenos, divertidos y amenos momentos

Grande, Pá!

De lunes a viernes
•Hrs. 14:00



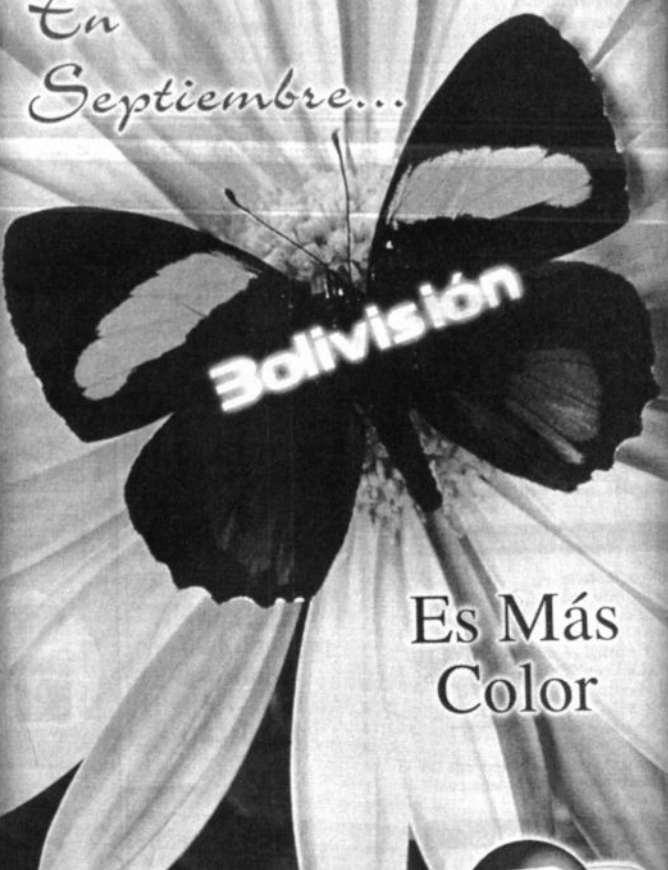
Bolivisión
CANAL CINCO LA PAZ

La red de mayor crecimiento!



Bolivisión

En Septiembre...



Bolivisión

Es Más Color


Bolivisión
LA RED DE MAYOR CRECIMIENTO

Oficialistas en Chile

Buscarán evitar que Pinochet llegue al Senado



Augusto Pinochet en la mira de los oficialistas chilenos. (Foto AP)

SANTIAGO (AP). El presidente del Partido Socialista, Camilo Escalona, dijo ayer que la alianza oficialista analizará la posibilidad de impulsar una reforma constitucional para impedir al general Augusto Pinochet convertirse en senador vitalicio.

Escalona dijo que el único mecanismo para cerrar el paso de Pinochet al Senado es promulgar una reforma constitucional dentro de los próximos 60 días.

El tema será analizado hoy, lunes, por los presidentes de las colectividades oficialistas: el Partido Demócrata Cristiano, el Socialista, el Partido Por la Democracia (PPD) y los radicales.

Opinó que si el veterano general, de 81 años, llega al Senado y se convierte en su presidente, como al parecer es su deseo, "traería para la transición chilena y para la imagen internacional del país, un efecto devastador".

Escalona dijo que no podía descartar que Pinochet use el fuero de senador al parecer en su defensa ante posibles acusaciones por violaciones a los derechos humanos.

Pinochet anunció el viernes que cuando deje la comandancia en jefe del ejército, a más tardar el 11 de marzo próximo, utilizará la cláusula de la Constitución que le permite instalarse en el Senado.

Pinochet gobernó dictatorialmente a Chile durante 16 años y medio, hasta marzo de 1990, y se mantuvo en la comandancia en jefe del ejército en virtud de la misma constitución redactada por su régimen, y que ahora le abre el camino al Senado.

El senador Sergio Bitar, presidente del PPD, dijo ayer que si Pinochet quiere ser senador, debe presentarse a las elecciones legislativas de diciembre próximo y "no pretender seguir como un colgado".

También abogó por el fin de los senadores designados, que desde que se reinstauró la democracia en 1990, han impedido a los gobiernos civiles promulgar reformas para democratizar la constitución, incluida la que perseguía el fin de los designados.

El régimen de Pinochet dejó 3.197 opositores asesinados, de los cuales los cadáveres de 1.102 no fueron localizados.

Hace años, dejó 1.500 muertos y grandes pérdidas

Latinoamérica se alista contra el temido El Niño

Se espera que llegue con toda su fuerza a partir de noviembre próximo y hasta febrero de 1998. Se centrará en las costas de Ecuador y Perú, pero sin dejar de pasearse por el resto de América.



Inundaciones como las de la foto en Beni, y sequías de proporciones similares provocadas por El Niño. (Foto Arch.)

SANTIAGO (AP). América latina, especialmente BOLIVIA, Ecuador y Perú, se prepara para enfrentar el temido fenómeno de El Niño, que en su visita anterior dejó un balance de 1.500 muertos y 8.000 millones de dólares de pérdidas en el mundo.

Los gobiernos de la región han designado comisiones especiales para prevenir los potenciales daños, que ya se dejaron sentir en BOLIVIA, Chile, Costa Rica, Ecuador, El Salvador, Nicaragua, Panamá y Perú, entre otros países.

El Niño se espera con toda su fuerza a partir de noviembre próximo y hasta febrero de 1998, centrándose en las costas de Ecuador y Perú, pero sin dejar de pasearse por el resto de América.

El fenómeno de El Niño se genera por el calentamiento de parte de las aguas del Océano Pacífico, provocando cambios climáticos que pueden llegar a afectar a casi todo el mundo.

Las aguas del norte chileno subieron entre 4 y 5 grados sobre el promedio normal, y en la ciudad de LA PAZ, a 3.600 metros de altura, se han registra-

do 25 grados, sobre un promedio de 18 a 20 grados Celsius.

"El Niño" debe su nombre al Niño Jesús, porque suele aparecer en épocas cercanas a la navidad. Este año ya anticipó su visita con inundaciones en el sur americano y sequías en Brasil, Colombia y en algunos países centroamericanos, que a veces presentan lluvias torrenciales en un extremo y sequía en el otro.

En las costas del Caribe y en California llegó en forma de huracanes.

Se presenta en ciclos impredecibles. Los anteriores y más fuertes se registraron en 1957, 1972 y 1982 y 83, y los científicos tienen antecedentes para creer que el de este año será tan fuerte como el de 1982-83.

BOLIVIA dispuso de unos 20 millones de dólares para enfrentar la situación, y solicitó la ayuda de organismos

internacionales y de países amigos, porque espera que más de la mitad de su territorio sea afectado por sequías, inundaciones y deshielos.

Bernardo Francou, del Instituto de Cooperación Científica para el Desarrollo boliviano, dijo que El Niño provocará inundaciones en las zonas orientales fronterizas con Brasil y Paraguay, y sequías en las áreas altiplánicas.

Ecuador creó una comisión gubernamental que ya se ha reunido con funcionarios del Banco Mundial, del Banco Interamericano de Desarrollo y de la Corporación Andina de Desarrollo en busca de financiamiento para prevenir los daños, que se estima llegarán a unos 600 millones de dólares.

El director del Plan de Contingencia ecuatoriano, Luis Carrera, dijo que los peores efectos de El Niño se esperan para

el último trimestre del año, traducidos en inundaciones, marejadas e intensas lluvias.

Perú ya declaró en emergencia a 13 de sus 24 departamentos —donde se esperan los mayores daños— y destinó hasta ahora 30.5 millones de dólares para tareas preventivas.

Y el Banco Mundial y el Banco Interamericano de Desarrollo otorgaron sendos créditos por 250 millones de dólares para hacer frente a El Niño.

Los cambios climáticos ya empezaron, con tormentas lluvias en zonas tradicionalmente secas, y altas temperaturas en otras.

Chile fue castigado fuertemente por El Niño a mediados de año, con lluvias torrenciales, inundaciones, cortes de carreteras, y derrumbes de cerros, especialmente en el norte del país, cuyo clima es tradicionalmente seco.

San Miguel, calle 21
esq. Montenegro
Telf.: 792924

Av. Ballivián,
calle 15 (Calacoto)
Telf.: 791122

Buenas Noticias

KETAL
HIPERMERCADOS

La Vida es Fácil con KETAL

Estrenos

Home'n car pack

¿Se fue la luz?, no se preocupe, este práctico paquete incluye dos linternas con sus respectivas baterías, no se deje sorprender.



Buen Humor

El paciente le pregunta al médico:

- "¿Es usted el doctor León?", el médico le responde:
- "No, soy el doctor Cordero".
- "Ah...sabía que usted era un animal, pero no recordaba cual."



Esta semana

Bebidas

En nuestra bodega encontrará la bebida ideal para preparar todo tipo de tragos, desde los más exóticos hasta los más tradicionales. Vístela.



Luz verde

Damos paso a las nuevas ofertas

Azúcar Ketal
5kg
Bs. 14.20

Aceite
puro girasol
Sabrosa
1,5lt
Bs. 10.20

Fideos
Matarazzo
Bolsa 400g
Bs. 2.50



Leche evaporada,
condensada y crema
Nestlé Paquete
Bs. 13.10



Mayonesa y Mostaza
Kraft Paquete
Bs. 19.20



Servilletas Elite
50 un/ Paquete
Bs. 8.20

Detergente
para platos
Rainbow
32oz
Bs. 10.90

Desodorante
Axe en aerosol
160ml
Bs. 10.40

Queques
Duncan Hines
517g
Bs. 10.90

Ketchup
Heinz
28oz
Bs. 19.90

NUESTRA ATENCION
AL CLIENTE LO CONFIRMA

GENTE DE HOY



Sr. Felipe García

Ketal es muy práctico, porque además de hacer las compras puedes tomar un café, hacer revelar tus fotos o buscar algún medicamento que se necesite.

RECETA

Zanahorias abrigadas con jengibre

Ingredientes
8 zanahorias
pequeñas
3 cucharadas de
mantequilla
1/2 cucharilla
jengibre
2 cucharadas de
azúcar
Perejil picado.



- Cocine las zanahorias hasta que estén apenas cocidas.
- Sáqueles la cáscara remojándolas en agua fría y séquelas bien.
- Caliente la mantequilla con el jengibre en una sartén pesada.
- Pase las zanahorias sobre el azúcar y póngalas en la sartén.
- Cocine a fuego lento hasta que estén completamente abrigadas, dando la vuelta frecuentemente.
- Decore con perejil picado.

Encuentre los ingredientes en nuestra sección de alimentos.

Oferta válida del martes 30 de septiembre al lunes 6 de octubre

Con permiso para copiar

Tienen razón quienes criticaron la realización del seminario de la Liga sin participación de tres sectores esenciales: futbolistas, directores técnicos y árbitros.

Grave omisión, pero, al mismo tiempo, escasamente novedosa porque, como alguna vez lo dijo Diego Maradona, en uno de sus escasos aciertos al margen de la cancha, el gran protagonista suele ser injustamente olvidado.

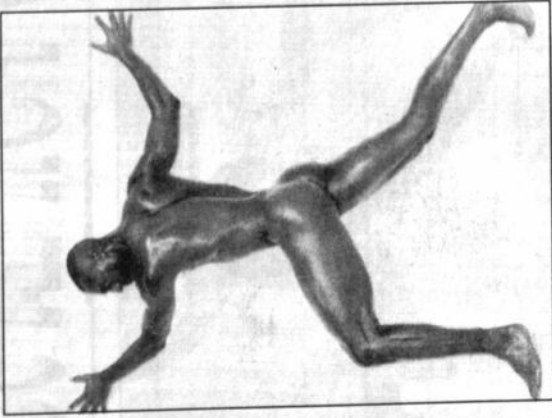
Esto, por supuesto, no le resta méritos al simposio, en el que se escucharon interesantes disertaciones de diverso origen, las que seguramente contribuirán, cuando llegue el momento, a que se adopten las decisiones más adecuadas.

Es que nuestro fútbol ingresará indefectiblemente en una necesidad de cambio producto de las circunstancias. Que éste sea más o menos profundo dependerá de una serie de hechos.

Así como están las cosas, en su conjunto, es difícil aguardar progreso y existen graves síntomas de una enfermedad que si no es atacada avanzará con exuberancia.

De todos modos, queda claro: y sepámonos que la opción es urgente - que la realidad del fútbol profesional (por más devaluado que se encuentre) no es comparable con la de las asociaciones. Vale el lapidante ante apreciaciones que suelen escucharse como supuestas soluciones para circunstancias complejas en el contexto ligero.

Habría, entonces, que recoger las varias críticas existentes. Seguramente algunas son perfectamente viables. Otras quedarán en el idealismo, distanciado de lo que el problema demanda, pero lo importante será comenzar a entender que el actual estado de cosas exige una dinámica distinta si de levantar la cabeza se trata.



Por obra y gracia de la publicidad

No cabe la menor duda que en estos tiempos el deporte y la publicidad van muy de la mano.

Hay quienes aseguran que se necesitan tanto mutuamente que la asociación es indestructible.

La imagen que acompaña a este recuadro corresponde al atleta inglés Colin Jackson, cuarto en la final de los 110 metros con vallas correspondiente a los Juegos Olímpicos de Atlanta.

El y otros trece grandes exponentes del deporte base (incluyendo a la francesa Marie-Josée Pérec, de gran actuación en la cita estadounidense) aceptaron fotografiarse desnudos por la firma de relojes suizo Tag Heuer, que recientemente lanzó su nueva colección.

Los involucrados recibieron, de acuerdo a lo que se supo, una muy buena retribución económica por posarse ante un cotizado grupo de expertos con el lente.

La atracción del tenis masculino

Los expertos señalan que el tenis masculino le ha sacado gran ventaja al femenino en materia de atractivos competitivos.

Mientras el número uno en varones, Pete Sampras, se ve amenazado permanentemente y no sería de extrañar que Michael Chang o Patrick Rafter lo sobrepasen en cualquier momento, Martina Hingis, en damas, sabe que su retiro no corre peligro y seguramente durante buen tiempo será así, por cuanto Steffi Graf y Monica Seles ya no juegan al nivel que las puso en primer plano.

Y un ejemplo gráfica de manera muy clara el asunto: en lo que va del año diecisiete jugadores no preclasificados se hicieron de un título, circunstancia que se registra en un porcentaje mucho menor. A saber: de treinta y nueve certámenes solo cinco fueron ganados por tenistas que no eran candidatos.

Es decir: en damas la lógica prima mucho más. Otra comparación: de 2.697 partidos entre varones, 1.038 (el 39 por ciento) llegaron al tercer set; entre las damas el porcentaje es inferior (32%) y las sorpresas son menos probables.

Redacción Central
Oscar Dorado V. (Director)

Deposita
CARILLA DE COMERCIO 2775

PRESENCIA
TEL: 2240000 - 41 FAX: 2240000

Enc. Interior
Guillermo Contreras
Jorge Morales
Pablo Salazar
Jorge Aguirre

Corresponsales
Guillermo Contreras
Jorge Morales
Pablo Salazar
Jorge Aguirre

Seri. Internacional
El Gráfico
El Gráfico
El Gráfico
El Gráfico

Fotografía
Juan Carlos
Juan Carlos
Juan Carlos
Juan Carlos

Estadísticas
Victor Hugo
Victor Hugo
Victor Hugo
Victor Hugo

Las opciones verticales
POR COLABORADORES NO NECESARIAMENTE

Redacción
Oscar Dorado V. (Director)

Deposita
CARILLA DE COMERCIO 2775

PRESENCIA
TEL: 2240000 - 41 FAX: 2240000

Equipo de "Pacho" Maturana inicia hoy "Operativo Bolivia" en Guayaquil

A BOLIVIA LA ESPERAN ECUADOR Y EL CALOR

GUAYAQUIL, 28 [Especial para PRESENCIA] por Juan Carlos Estaniza de "El Comercio". La selección ecuatoriana de fútbol iniciará mañana en esta ciudad el "Operativo Bolivia", cargada de fe y confianza en que todavía puede alcanzar su clasificación al Mundial de Francia '98.

Dieciocho jugadores han sido llamados por el seleccionador Francisco Maturana, entre los que se aprecia, sin embargo, algunos cambios que no han dejado de sorprender.

La preparación, en todo caso, se espera que sea buena, especialmente en el aspecto físico, toda vez que el cotejo del 12 de octubre será exigente por dos horas de juego.

"Pacho" eligió el horario del campamento que hace una semana fue oficializado por la Federación Ecuatoriana de Fútbol.

En esta lluviosa época, el partido se jugará desde las 16:00 hora local (17:00 hora boliviana) en el estadio Monumental de Barcelona.

Es que el estratega colombiano no quiere dar ventaja a los ecuatorianos cuando se enfrentará con algunos de sus principales estrellas.

Cuando Maturana llegó a Ecuador, luego de un corto descanso en su país natal, conoció la información que la selección boliviana no venía con algunas de sus principales estrellas.

Eso lo relajó de alguna manera hasta que se enteró que el técnico boliviano, el español Antonio López, echará mano a lo mejor que tiene disponible.

"Eso ya es diferente, porque nos obliga a poner el máximo de atención al trabajo y cuidando a la preparación que vamos a seguir, aunque es indudable que Bolivia en el último tiempo ha sido una selección peligrosa para cualquier rival, así juegue de visitante", sostuvo.

Aparte de ganar sus dos partidos restantes, Ecuador tiene que esperar que resultados de otros choques le favorezcan.

Por tanto no se habla todavía de una probable renovación del contrato con el colombiano, aunque también se espera que de las próximas elecciones que hay en la Federación Ecuatoriana de Fútbol.

Galo Rodríguez, actual titular, es partidario de seguir con Maturana, pero su reelección aun es incierta, aunque hay algunos sectores que ven con buenos ojos su continuidad.

Aquí se da por descontado que si Roggerio es reelegido, "Pacho" seguirá trabajando en Ecuador, porque el mismo colombiano exteriorizó en varias ocasiones su interés de continuar aquí.

POCO ENTUSIASMO
El partido no ha despertado aún expectativa en esta ciudad.

Se estima, sin embargo, que cuando el compromiso esté cerca es probable que despierte el entusiasmo.



Etcheverry y Aguirre, símbolos de Bolivia y Ecuador.

Los dos aparecen juntos a la izquierda.

El colombiano que dirige el equipo.

Jugado en la Paz, en enero, cuando Bolivia ganó 2-0.

CONVOCADOS

Los dieciocho jugadores convocados para esta ocasión son los siguientes: Francisco Cepeda, Carlos Morales, Dantes Coronel, Luis Capriles, Ulises de la Cruz, Máximo Tenorio, Iván Hurtado, Alberto Montañón, Hector Carabali, Eduardo Smith, Jony Blandón, Wellington Sánchez, José Gavica, Alex Aguinaga, Ariel Ordoñez, Eduardo Hurtado, Edison Maldonado, Agustín Delgado.

Dos sorpresas presentó la convocatoria: el llamado de Francisco Ceballos y Ulises de la Cruz, en lugar del golero Giovanni Ibarra, titular en estas eliminatorias, y Luis Gómez, respectivamente.

Se dice que la falsa actuación de Ibarra en un cotejo por el torneo doméstico influyó en su nombramiento. En el caso de Gómez, se tomó a la vez una última declaración que hizo a la prensa, en la que le restaba importancia a la selección.

La concentración se realizará en el Polideportivo de Filanbanco. El trabajo de esta semana será hasta el jueves, pues los jugadores deberán retornar a sus equipos el viernes para la jornada del domingo del certamen local. Recién a partir de ese día, en la noche la concentración será cerrada hasta el 12.

Se descartó, por otro lado, el partido que Ecuador iba a jugar con Colombia el primero de octubre. Si bien se buscó otro rival, se confirmó que se descartó cualquier amistoso.

campaña. Maturana, al igual que la afición nacional, no ha perdido todavía la esperanza de llegar a Francia '98, no obstante que la realidad es dura y difícil.

Ecuador tiene que esperar que resultados de otros choques le favorezcan.

Por tanto no se habla todavía de una probable renovación del contrato con el colombiano, aunque también se espera que de las próximas elecciones que hay en la Federación Ecuatoriana de Fútbol.

Galo Rodríguez, actual titular, es partidario de seguir con Maturana, pero su reelección aun es incierta, aunque hay algunos sectores que ven con buenos ojos su continuidad.

Aquí se da por descontado que si Roggerio es reelegido, "Pacho" seguirá trabajando en Ecuador, porque el mismo colombiano exteriorizó en varias ocasiones su interés de continuar aquí.

POCO ENTUSIASMO
El partido no ha despertado aún expectativa en esta ciudad.

Se estima, sin embargo, que cuando el compromiso esté cerca es probable que despierte el entusiasmo.

El Monumental tiene capacidad para 90.000 espectadores, pero se anticipa que no se llenará contra Bolivia.

De cualquier manera los dirigentes de la FEF esperan por lo menos coniar con la mitad del aforo.

El precio de las entradas también sería rebajado, tomando en cuenta que la euforia por la clasificación no es la de antes.

vamos a tratar de implementar un colegio de árbitros en el país".

fallando en Bolivia son los arbitrajes, tenemos excelentes referentes pero también hay malos, por eso eso veremos que es lo que pasa más adelante y seguramente que el profesor López a su llegada nos comentará aspectos puntuales al respecto", concluyó Iturrate.

WEDDING

gando a concluir el partido en visible desventaja física.

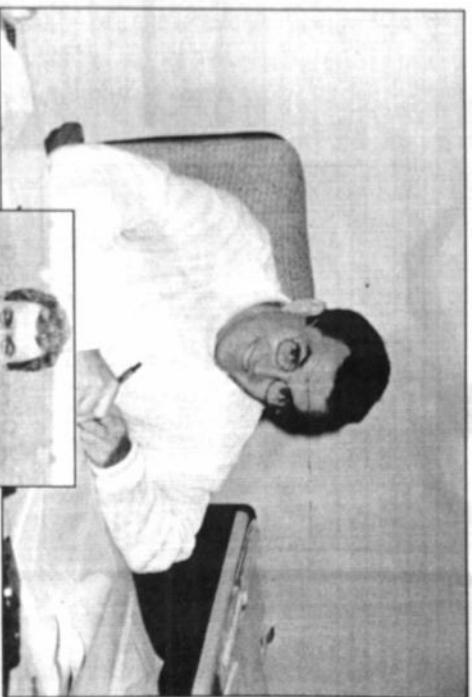
POZOBLANCO, ESPAÑA 28 (por teléfono)

Considero que llegó la hora de un trabajo honesto, transparente y productivo.

47

- Bueno... el fútbol oficial lo

TYJERINA



"Necesito descanso, ha sido un año duro en Bolivia"

LOPEZ ESTA TRASTORNADO

* El técnico se encomendó a Nuestra Señora de las Mercedes

Pozoblanco, España 28 (Por teléfono). - Antonio López llegó a esta ciudad en medio de una reserva total que tiene que ver con su estadía en Madrid durante todo el fin de semana previo a la festividad de Pozoblanco.

Antonio se encontró con los suyos, a quienes había dejado hace bastantes semanas atrás para emprender el desafío que significaba jugar ante Paragvay, en un juego que finalmente perdió el seleccionado boliviano. "No creas que voy a buscar un trabajo inmediato, porque necesito descansar, este último año he tenido una labor incesante, el cual ha repercutido en mi persona de varias maneras. Por este motivo estoy buscando mi tranquilidad y eso lo voy a lograr, cuando me tome unos días de descanso luego de que se cumpla mi contrato con la Federación Boliviana de Fútbol", reiteró.

Por estos días se encuentra en una etapa bastante especial de su vida, habida cuenta de que luego de varios años está viviendo lo que es la feria de su tierra natal y esta situación lo emociona.

Cuando establecieron contacto se estaba dirigiendo a una reunión en la comunidad de Pozoblanco, donde iba a compartir agradables momentos con gente conocida.

"Volver a ver a mi gente, me da la fuerza interior que uno siempre necesita, por eso es importante estar aquí", comenta con una seriedad que extraña.

FUTURO
El futuro de López todavía no está definido, aunque no dejó de reconocer que hay "algo" en España.

"Reconozco que se han presentado varias propuestas para dirigir aquí, pero esto no es el momento de dar definiciones al respecto, sino más bien de trabajar por Bolivia para que se pueda cerrar de la manera más digna las eliminatorias", acotó el momento propicio.

Dijo que una vez termine su contrato profesional, mientras tanto, prefiere pensar -primero- en Ecuador y luego en Chile.

AZKARGORTA
Cuando habla de Xabier Azkargorta, reconoce a un gran amigo que le ha dado el fútbol.

Por eso cuando se le comenta el orgullo del vascos, cuando Bolivia jugó la final de la Copa América, López sólo tiene oportunidad de decir: "Xabier es parte del proceso, así como el se siente participe de todo, yo también me siento integrante de lo que se consiguió con el trabajo anterior".

Antonio López, a estas alturas ya alista el retorno a Bolivia, aunque su regreso tiene otro matiz totalmente diferente a otras oportunidades.

Antonio López, retorna este martes de España, donde pasó algunos días de descanso. López dice que tuvo un trabajo bastante asistivo.



"NO ME PREOCUPA EL CALOR DE GUAYAQUIL"

Pozoblanco, España 28 (Por teléfono). - Antonio López no está preocupado por la alta temperatura que sopla en Guayaquil, sino más bien por la posibilidad de que se presente un problema.

"Es una situación que la subtemos desde siempre, Guayaquil tiene una temperatura similar a la de Barranquilla, pero a nosotros no nos preocupa porque los jugadores saben como desenvolverse en esta circunstancia", dijo el español cuando fue requerido por PRESENCIA.

López dijo que ya se ha trabajado en Guayaquil en situaciones de extremo calor, además se tiene el referente de Valera y Barranquilla donde se ha tropezado con el factor climatológico sin ningún problema.

Aparte del clima de Santa Cruz, donde vamos a trabajar, si bien no es el mismo de Guayaquil, el clima tiene sus características similares al de Guayaquil, por lo que también nos beneficiará trabajar allí", manifestó López.

El seleccionador nacional dijo que la presencia volante.

Número 270
Por: Angidea
Bs. 100.-

GRAMA DEPORTE

Entre las respuestas correctas que lleguen a PRESENCIA (Av. Mariscal Santa Cruz, edificio Esperanza) hasta las 12 horas del sábado (en el interior hasta el día viernes en nuestras agencias) sortaremos semanalmente Bs. 100.-

Nombre Ciudad

Dirección

La solución y el nombre del ganador se publicará los días martes

GRAMA-DEPORTE es un entretenimiento de palabras cruzadas con datos deportivos nacionales internacionales, tanto de hoy como del pasado. Se resuelve a través de los diccionarios y otras obras de consulta, así como vocablos de idiomas extranjeros salvo aquellos correspondientes a palabras que se resuelve siguiendo las indicaciones del esquema, generalmente de izquierda a derecha, o viceversa cuando así se especifica, también se toman en cuenta la dirección de las flechas.

Las soluciones, para confrontación de los aficionados, saldrán la semana siguiente a la publicación de este pequeño desafío distractivo.

Entre las respuestas correctas que lleguen a PRESENCIA (Av. Mariscal Santa Cruz, edificio Esperanza) hasta las 12 horas del sábado (en el interior hasta el día viernes en nuestras agencias) sortaremos semanalmente Bs. 100.-

Nombre Ciudad

Dirección

La solución y el nombre del ganador se publicará los días martes

LUIS EMILIO LUDUEÑA, FLAMANTE DT DE ORIENTE, Y UNA DEFINICION...

Definición El padre...

Llegar a dirigir a Oriente Petrolero, una de las grandes instituciones deportivas del fútbol boliviano, no es tan fácil. Asumir la dirección técnica en la entidad albiverde, es afrontar el compromiso de obtener triunfos. Hablar de derrotas en Oriente es perder imagen.

Consciente de lo que significa ser el conductor y en un momento delicado, Luis Emilio Ludueña, hace poco se hizo cargo de ese delicado puesto, dejado por Eduardo Rivera.

En un momento libre de una de las prácticas, conversamos con este personal argentino-boliviano, nacido en San Fe, Argentina, el 28 de mayo de 1954, quien después de jugar en varios clubes de su país, emigró a Bolivia, donde encontró la fama como arquero, defendiendo la portería de los principales clubes nacionales. Llegando incluso a la selección nacional.

Contratado el exitoso ciclo de arquero, circunstancialmente llegó a la dirección técnica. Juego de fútbol dirigido eventualmente a Guabira, Destroyers y Real Santa Cruz, esta es la primera vez que oficialmente se hace cargo de un equipo.

¿Qué le animó de volver a Oriente, esta vez como entrenador?

El fútbol está hecho de oportunidades, tanto para los jugadores como para los entrenadores, aunque no estaba en mis planes volver a dirigir en la Liga, porque lamentablemente en los anteriores clubes que dirigí, pese a realizar una buena campaña, uno se acostumbraba con los dirigentes en un determinado momento. En ambas ocasiones salí mal pagado económicamente y en lo moral, por lo tanto, tenía temor volver a dirigir a un plantel profesional, porque el trabajo y la responsabilidad es enorme. Y si uno quiere hacer las cosas bien, tiene que vivir preocupado y pendiente las 24 horas de los jugadores y todo lo que significa el fútbol.

Tal vez fue el atractivo de llegar a un club grande?
Claro que sí, Oriente es una de las instituciones grandes que tiene el país; indudablemente el desafío es fuerte y difícil, pero no imposible. Pero llega a Oriente en un momento difícil por los problemas internos, además urgo de puntos...

Si y los enfrento, porque los mismos problemas había cuando me hice cargo de Guabira y Destroyers. Por supuesto que hay que salvar la distancia y el respeto que merecen los clubes. Las experiencias que tiene Oriente son muy buenas, pero lo importante es ganar. Por esta razón, el reto es mayor?

Excluyentemente por la derrota ahora más que nunca. Aquí sólo existe el triunfo para la masa societaria. Para responder a esto la clave es trabajo y por supuesto se depende de la respuesta que puedan dar los jugadores en cancha.

A propósito, cómo ha encontrado el plantel y el ambiente en el club?

Lo que encuentro en Oriente es algo similar a lo que pasa en los demás clubes. Cuando las cosas no funcionan bien internamente, es difícil que se puedan conseguir resultados. Entonces, la prioridad número uno, no pasa por la parte futbolística, sino por recomponer internamente al equipo para formar un buen grupo humano y después afrontar lo que aspira Oriente. Lamentablemente, estamos luchando contra el tiempo y las soluciones deben ser inmediatas, no para mañana, porque puede ser tarde.

LA PROMUESTA.

Salvando los primeros escollos internos, en el campo que mostrará Oriente, en primer lugar, disciplina técnica, será la base sobre la que se podrá jugar y sacar buenos resultados. Me gusta el fútbol bien jugado, desde el primer momento, todo dependiente de la calidad de los jugadores para que el equipo se maneje sobre un esquema o sistema de juego.

Volviendo al tema, no se puede hacer experimentos, porque Oriente requiere resultados favorables?

Indudablemente que no se puede hacer ningún experimento, menos en estas circunstancias, eso lo hemos aclarado bien con los dirigentes y los jugadores. Hay necesidad de contar con todo el plantel completo, para que uno pueda tener la libertad de formar al equipo que realmente desea.

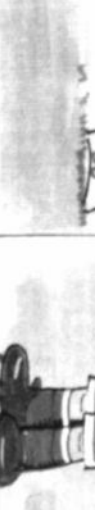
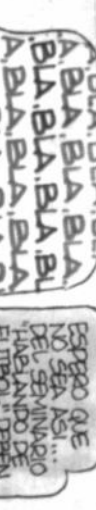
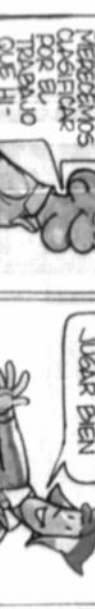
En definitiva, la hinchada y los exigidos triunfos, le asusta esta exigencia?

No me asusta, por la responsabilidad que pondré en el trabajo y porque ya lo hice anteriormente con buenos resultados; le aseguro la buena predisposición de los jugadores, que ha sido buena en estos pocos días de trabajo, y eso es un buen síntoma de mejora anímica.

Finalmente, el flamante director técnico de Oriente remarco que cada partido será un examen y hay que rendir, para no quedar apazado.



José Corraza



Colección

la revista

deportiva

de PRESENCIA

LOS MEMORABLES
DEL DEPORTE



MARIO FUENTES,
Del golf, un
apasionado.

PARA EL 12.º ANTE ECUADOR

"PLAN DE DESCARTADO



INGAVI
ES TRI

JACQUES
EN PALCO

la revista

Nº 273

de PRESENCIA

deportiva



Dirección: Oscar Dorado Vega

La Paz, lunes 29 de septiembre de 1997

Supereconómicos de PRESENCIA

FOTOS: JUAN MAMANI



TAQUINA EXPORT

EL MEJOR

WILLIAM ROCA

Después de mucho tiempo lo vimos bien; eficaz marcando en su zona, rápido en la salida a la hora de apoyar y hasta imparar a ratos cuando situó por su línea en el ataque. Y físicamente fue muy generoso, derrochó todo.

EL JUEZ

EDGAR SOLIZ

Se complicó solo. No gravitó su trabajo en el partido (Muni) ganó con meritos, tuvo muchos errores de apreciación. Sacó amarillas a diestra y siniestra y no cobró al final un claro penal en favor del local.

PRENDIO A GANAR

El segundo. Penal bien ejecutado por Sanabria. Torrez se va al otro lado. Municipal ganó por primera vez en este torneo.



TAQUINA EXPORT

Sanabria y Raúl Gutiérrez disputan un balón. Alarcón sigue la jugada. El cuadro "edil" derrotó a Blooming 2-0.

Anunciar en PRESENCIA es anunciar en el país

EN LA CAPITAL DEL FOLKLORE DE BOLIVIA

Participa en el "MAGNÍFICO CARNAVAL DE ORURO".

CON CAPAS SAN JOSE

TE ESPERAMOS TODOS LOS DOMINGOS

EN EL COLEGIO DEL INSTITUTO DOMINGO SAVIO

(LUGAR DE ENCUENTRO A HORAS 12:00 MEDIO DIA)

UBICADO EN LA AVENIDA BALIWAN DE CALACOTO.

BENVENIDO A LA FAMILIA SAN JOSE

EL DIRECTORIO

TEL: 33066223384

la Paz, septiembre de 1997

Bolivian International USA

Cursos de Inglés Técnico de USA

Technical English Courses

• Inglés Técnico para todo nivel: Escribanos, Secretarías y Ejecutivos

• "The only Training Center in Bolivia for Technical English"

• Matemáticas, High Tech Video (American Text books, videos y cassette)

• Novices, Beginner, Intermediate, Advance & Conversation

• Cursos SUPER ACCELERADOS & Dialectos: Tesis & Ses Menes

• Entrenamiento intensivo en Listening: Speaking & Writing English

• Horarios diarios de 7:30 a.m. a 10:00 p.m. Lunes a Sábados

• Costo mensual Bs. 35.- niños, Bs. 45.- Estudiantes, Bs. 65.- B. 80.- Regulares

• Cursos de computación en inglés: Bs. 35.- mensual. VOUCHERS

• Informes, phoneos & fax 33066223384 local Edif. México, 2da. Mez. Of. # 3

ANTENAS PARABOLICAS

Sin cables 25 Cables de 2 Cables

BOLIVIA - BRASIL - PERU - ARGENTINA

PEREZUELA - FRANCIA - EEUU

• EQUIPOS PARA TELEVISION

• TRANSMISORES DE TV

Desdo 380.- \$us

TECSAT

Antenas parabólicas, equipos de recepción y transmisión de TV, radio y datos.

Calle Anacocho N° 408

Calle 250 - 1er. Pz. 33042

La Paz - Bolivia

San Carlos - Bolivia

COMPRO PROPIEDAD AGRICOLA

INGENIERO AGRONOMO DESEA ADQUIRIR PROPIEDAD (FINCA, GRANJA), DE APROXIMADAMENTE MIL HECTÁREAS (1.000 HA) EN EL ALTIPLANO (PREFERIBLE CIRCUNDANTE A LA CIUDAD DE OROURO).

ENVIAR OFERTAS DETALLADAS DE CONDICION ACTUAL, INSTALACIONES Y OTROS CON PRECIO, DIRECCION Y/O TELEFONO A:

GRANJA AGROPECUARIA AT-BO CASILLA N° 2665

LA PAZ - BOLIVIA

POR EXTRAVIO

Queda nulo el cheque N° 11307662 de la Cuenta Corriente 03-100-005144 3-G-314 del Hospital Regional «San Juan de Dios» Tarjia - Banco Mercantil por Bs. 5.650,00

29-09-97

216548 preguntar por Mauri- cto.

AUDIFONOS REPARACION - VENTA

Murillo 1082- Nueva 351132 (22-23 sep.)

POR MOTIVO DE VIAJE vendo audifonos de marca JBL, Sony, Sanyo, puertales Ref. Teléfono 3681766 o 015-438887. (26-30 sep.)

AUDIFONOS REPARACION VENTA - COMPRA

MURILLO 1.082 of. 9

Ferretería

En Cochabamba. Casa de pinturas, ferretería en pleno funcionamiento, transferencia total del negocio; terreno 205 mts². Almacenes construidos, estantes, y toda la mercadería en general, a precio por mayor, total traspaso del negocio \$us 78.000.- Ref. NOMBRE DE LA SEÑORA MARIA ELENA VEJAZGA DE SALVATERRA DE LA CIUDAD DE LA PAZ. Tel. 042-43818 Cbb. 29-09-97

SNACK CHARITO

OFERTAS: Hamburguesas, Salchichas, PASTELITOS, CHOCORROS DE POLLO, JAJOS, REFRESCOS, CAKE, MATES, DULCES, etc. Se atiende en todo el horario. AV. BUENOS AIRES CHIRICHAS No. 28-3333

Co. Intl.

Co. Intl. de educación requiere Profesores de Inglés con experiencia 330662

DEPARTAMENTO PEQUEÑO EN ALQUILER

Ref. Teléfono 212768, 30-9 Sep.

VENDO TERRENOS 5.- 10 HECTÁREAS

En el Norte de Cochabamba. Teléfono 042-27391. 11-17 Sep.

VENDO TERRENO 21 HECTÁREAS

Vinto Norte Cochabamba. Teléfono 042-27391. 11-17 Sep.

VENDO TERRENO 16 HECTÁREAS

En el Centro Local 1A Pérez Velasco 317527

REFUGERARDORES mantenimiento y actualizaciones de ACER, IBM a 500 o PENTIUM, (DATA JET CENTER Pérez Velasco Local 1A) 317527

Regalamos terreno CHILI-MARCA NORTE (medio camino a Tupiza) 22.500 mts. a solo \$us. 10.- el mt. Ref. Tel. 042-98726-042-83562 y 042-87544 28-09-97

ANTICRETICO

CASA 9.000 \$US 301054 (28-28 sep.)

COMPRO ALAMBIQUE Nuevo de 15 metros de largo, 10-15 mm de diámetro, 03-338953 en horas de oficina. 18-20 SEP.

VENDO BICICLETA montañera más equipo Ref. 01548183 - Píalo 11-02

IMPRENTA

VENDO EN COCHABAMBA IMPRESORAS OFFSET TOK 510 46 KORS POLAR 92 T1-POGRAFICOS TABLOIDE - OFICIO AFILIADORA CUCHILLAS ETC. NATANIEL AGUI- RRE 340 TELEFONO 27777 29-09-97

Comunicamos

Que el DPE N. 131288 por \$us. 1.451.91 del Banco Nacional de Bolivia de fecha 13-12-95, queda nulo por extravío.

29-09-97

REPARACIONES mantenimiento actualizaciones de ACER, IBM a 500 o PENTIUM (DATA JET Pérez Velasco Local 1A). 317527

REFUGERARDORES Reparaciones lavadoras calefones garantizadas 231-288.

Vendo departamento 3 dormitorios, Alto Obrajillo 752116.

Alquilo dos bonitas habitaciones, cocina, baño independiente, dólares 80 (o separadas). Alto Miraflores 213243.

Sud Yungas, dos horas viaje, cabañas, ríos, agua, luz. Cualquier superficie desde 1000 m². 363197 - Noche 432872.

PENTIUM/233 MMX ORIGINAL 95w, \$us. 195. (DATA JET CENTER Pérez Velasco Local 1A) 317527

QUINTA PASADIS del Centro Local 1A Pérez Velasco. 317527

MULTIMEDIA 24X parlante de 69w, \$us. 195. (DATA JET CENTER Pérez Velasco Local 1A) 317527

PENTIUM/200 MMX ORIGINAL 168M, \$us. 949. (DATA JET CENTER Pérez Velasco Local 1A) 317527

PENTIUM/166 MMX 168M 2.1 GIOS, SVGA COLOR, \$us. 819. (DATA JET CENTER Pérez Velasco Local 1A) 317527

REFUGERARDORES mantenimiento y actualizaciones de ACER, IBM a 500 o PENTIUM, (DATA JET CENTER Pérez Velasco Local 1A) 317527

COCHABAMBA

OFRECEMOS CELOFAN BLANCO TRANSPARENTE RESINAS 1/2" x 1/2" de 500 HOJAS. SAN CARLOS 27-29 Sep.

QUINTA PASADIS del Centro Local 1A Pérez Velasco. 317527

MULTIMEDIA 24X parlante de 69w, \$us. 195. (DATA JET CENTER Pérez Velasco Local 1A) 317527

PENTIUM/200 MMX ORIGINAL 168M, \$us. 949. (DATA JET CENTER Pérez Velasco Local 1A) 317527

PENTIUM/166 MMX 168M 2.1 GIOS, SVGA COLOR, \$us. 819. (DATA JET CENTER Pérez Velasco Local 1A) 317527

REFUGERARDORES mantenimiento y actualizaciones de ACER, IBM a 500 o PENTIUM, (DATA JET CENTER Pérez Velasco Local 1A) 317527

BERMEJO

El BERMEJO Por extravío queda nulo el carné y certificado del contribuyente Marcos Antonio Torres, N° 2940107. (5-7 sept.)

EN BERMEJO Por extravío queda nulo el carné y certificado del contribuyente Carlos Llanos Mamani con RUC N° 6717209 (28-28 sep.)

SANTA CRUZ

COMPRO MINERAL: COBRE Y ZINC LEY MINIMA ZINC: 35% Zn PORO: 0925-2253 052-2940107. (5-7 sept.)

TRANSITO POR COMISION 40% REALIZO TRANSITES MUNICIPAL-ES, AGILIZO DOCUMENTACION, VARIOS, REF. LIC. VALVERDE TEL. DOM. 466584.-OF. 358593 INT. 250.

SE VENDE EN SANTA CRUZ Edificio de tres plantas en la mejor zona comercial de los Pozos, locales comerciales en funcionamiento y departamento de 100 m². Teléfono 32-38308. (20-21 sept.)

LA PAZ

LECTORES 12X SOUND BLASTER CREATIVE control remoto \$us 109 Pomo. 317527

Vendo Caldero 60 HP seminuevo perfecto funcionamiento ideal para tintorería o mediana industria, precio ocasión Tel. 315763 de 16:00 a 17:00 hrs. pm.

29-09-97

Vendo Caldero 60 HP seminuevo perfecto funcionamiento ideal para tintorería o mediana industria, precio ocasión Tel. 315763 de 16:00 a 17:00 hrs. pm.

29-09-97

WILSTER NO PUDO LEVANTAR VUELO EN COCHABAMBA

Guabiró le amargó la tarde



Equipo de Guabirá, que ayer le sacó un punto a Wilstermann en condición de visitante.



Equipo de Wilstermann, que ayer le sacó un punto a Guabirá en condición de local.

A PIÑAS VANDERLEY Y SORIA

COCHABAMBA, 28 (Presencia). Por Edgar Tejedor y Soria, el partido jugado ayer en Cochabamba no para el béisbol sino para los jugadores que llegaron al estadio Félix Capriles y jugaron el tercer partido de la serie. Wilstermann hasta ganar una peca entre sus propios jugadores.

Wilstermann parecía decidido a arrinconar a la visita. Se lo notó más desde el primer inning, pero a medida que pasaban los minutos se iba haciendo más difícil para el equipo local. Cerca al final del partido, cuando ya faltaba poco para el descanso, el árbitro anunció el empate a uno.

En el segundo tiempo, Wilstermann se perdió una gran oportunidad de ganar al perder el primer partido de la serie. Los jugadores de Guabirá, en cambio, se refrendaron en su victoria.

En Wilstermann el golie Soria, sale al centro del campo, porque hay que jugar a la defensiva, pero no pudo defender el balón en la fracción inicial, lo que le permitió al equipo visitante rematar en el primer tiempo.

COCHABAMBA, 28 (Presencia). Por Edgar Tejedor y Soria, el partido jugado ayer en Cochabamba no para el béisbol sino para los jugadores que llegaron al estadio Félix Capriles y jugaron el tercer partido de la serie. Wilstermann hasta ganar una peca entre sus propios jugadores.

Wilstermann parecía decidido a arrinconar a la visita. Se lo notó más desde el primer inning, pero a medida que pasaban los minutos se iba haciendo más difícil para el equipo local. Cerca al final del partido, cuando ya faltaba poco para el descanso, el árbitro anunció el empate a uno.

En el segundo tiempo, Wilstermann se perdió una gran oportunidad de ganar al perder el primer partido de la serie. Los jugadores de Guabirá, en cambio, se refrendaron en su victoria.

En Wilstermann el golie Soria, sale al centro del campo, porque hay que jugar a la defensiva, pero no pudo defender el balón en la fracción inicial, lo que le permitió al equipo visitante rematar en el primer tiempo.

"CON EL PUNTO SEGUIMOS EN CARRERA"

COCHABAMBA, 28 (Presencia). Por Edgar Tejedor y Soria, el partido jugado ayer en Cochabamba no para el béisbol sino para los jugadores que llegaron al estadio Félix Capriles y jugaron el tercer partido de la serie. Wilstermann hasta ganar una peca entre sus propios jugadores.

Wilstermann parecía decidido a arrinconar a la visita. Se lo notó más desde el primer inning, pero a medida que pasaban los minutos se iba haciendo más difícil para el equipo local. Cerca al final del partido, cuando ya faltaba poco para el descanso, el árbitro anunció el empate a uno.

En el segundo tiempo, Wilstermann se perdió una gran oportunidad de ganar al perder el primer partido de la serie. Los jugadores de Guabirá, en cambio, se refrendaron en su victoria.

En Wilstermann el golie Soria, sale al centro del campo, porque hay que jugar a la defensiva, pero no pudo defender el balón en la fracción inicial, lo que le permitió al equipo visitante rematar en el primer tiempo.

ESPINOZA, NAVALLO Y ALCOCER GANARON EN CIRCUITO TIQUIPAYA

Cochabamba, 28 (Presencia). Por Edgar Tejedor y Soria, el partido jugado ayer en Cochabamba no para el béisbol sino para los jugadores que llegaron al estadio Félix Capriles y jugaron el tercer partido de la serie. Wilstermann hasta ganar una peca entre sus propios jugadores.

Wilstermann parecía decidido a arrinconar a la visita. Se lo notó más desde el primer inning, pero a medida que pasaban los minutos se iba haciendo más difícil para el equipo local. Cerca al final del partido, cuando ya faltaba poco para el descanso, el árbitro anunció el empate a uno.

En el segundo tiempo, Wilstermann se perdió una gran oportunidad de ganar al perder el primer partido de la serie. Los jugadores de Guabirá, en cambio, se refrendaron en su victoria.

En Wilstermann el golie Soria, sale al centro del campo, porque hay que jugar a la defensiva, pero no pudo defender el balón en la fracción inicial, lo que le permitió al equipo visitante rematar en el primer tiempo.

Cochabamba, 28 (Presencia). Por Edgar Tejedor y Soria, el partido jugado ayer en Cochabamba no para el béisbol sino para los jugadores que llegaron al estadio Félix Capriles y jugaron el tercer partido de la serie. Wilstermann hasta ganar una peca entre sus propios jugadores.

Wilstermann parecía decidido a arrinconar a la visita. Se lo notó más desde el primer inning, pero a medida que pasaban los minutos se iba haciendo más difícil para el equipo local. Cerca al final del partido, cuando ya faltaba poco para el descanso, el árbitro anunció el empate a uno.

En el segundo tiempo, Wilstermann se perdió una gran oportunidad de ganar al perder el primer partido de la serie. Los jugadores de Guabirá, en cambio, se refrendaron en su victoria.

En Wilstermann el golie Soria, sale al centro del campo, porque hay que jugar a la defensiva, pero no pudo defender el balón en la fracción inicial, lo que le permitió al equipo visitante rematar en el primer tiempo.



Felix Espinoza, ganador de la prueba en Tiquipaya.

PLANILLA GENERAL

CATEGORIA	MULTIVULGAR
1.- Luis Alcocer	35: 20"
2.- Ali Edd Ali	36: 00"
3.- Tony T. Combe	37: 25"
4.- Oscar Navia Jr	39: 04"
5.- Ricardo Lopez	39: 07"
6.- Willy Torrico	39: 29"

APUNTES DESDE TIQUIPAYA

Cochabamba, 28 (Presencia). Por Edgar Tejedor y Soria, el partido jugado ayer en Cochabamba no para el béisbol sino para los jugadores que llegaron al estadio Félix Capriles y jugaron el tercer partido de la serie. Wilstermann hasta ganar una peca entre sus propios jugadores.

Wilstermann parecía decidido a arrinconar a la visita. Se lo notó más desde el primer inning, pero a medida que pasaban los minutos se iba haciendo más difícil para el equipo local. Cerca al final del partido, cuando ya faltaba poco para el descanso, el árbitro anunció el empate a uno.

En el segundo tiempo, Wilstermann se perdió una gran oportunidad de ganar al perder el primer partido de la serie. Los jugadores de Guabirá, en cambio, se refrendaron en su victoria.

En Wilstermann el golie Soria, sale al centro del campo, porque hay que jugar a la defensiva, pero no pudo defender el balón en la fracción inicial, lo que le permitió al equipo visitante rematar en el primer tiempo.

Nacional selectivo SANTA CRUZ GANO TITULO EN GIMNASIA

Santa Cruz, 28 (Presencia). Por Edgar Tejedor y Soria, el partido jugado ayer en Cochabamba no para el béisbol sino para los jugadores que llegaron al estadio Félix Capriles y jugaron el tercer partido de la serie. Wilstermann hasta ganar una peca entre sus propios jugadores.

Wilstermann parecía decidido a arrinconar a la visita. Se lo notó más desde el primer inning, pero a medida que pasaban los minutos se iba haciendo más difícil para el equipo local. Cerca al final del partido, cuando ya faltaba poco para el descanso, el árbitro anunció el empate a uno.

En el segundo tiempo, Wilstermann se perdió una gran oportunidad de ganar al perder el primer partido de la serie. Los jugadores de Guabirá, en cambio, se refrendaron en su victoria.

En Wilstermann el golie Soria, sale al centro del campo, porque hay que jugar a la defensiva, pero no pudo defender el balón en la fracción inicial, lo que le permitió al equipo visitante rematar en el primer tiempo.

LA SINTESIS

WILSTER	0	GUABIRA	0
1.- Mauricio Soria		25.- Bernardo Riaz	
2.- Marcelo Carrillo		26.- Nicolás Suárez	
3.- Luis Reyes		27.- Carlos Sanabes	
4.- Michel Pérez		28.- Roberto López	
5.- José López		29.- Roberto López	
6.- Jorge Ossio		30.- Roberto López	
7.- Luis Caballero		31.- Roberto López	
8.- Juan Carlos Ríos		32.- Roberto López	
9.- Michel Ramírez		33.- Roberto López	
10.- Sívoro Figueiredo		34.- Roberto López	
11.- Vándery Machado		35.- Roberto López	
12.- Jairo Torrico		36.- Roberto López	
DT: Carlos Blasido		37.- Roberto López	



CATEGORIA	6 VALVULAS
1.- Félix Espinoza	37: 16"
2.- Andral Mora	37: 21"
3.- Daniel Poma	39: 27"
4.- Javier Cruz	40: 27"
5.- Juan A. Tardío	43: 42"

CATEGORIA	VOLKSWAGEN
1.- Boris Navallo	39: 30"
2.- Luis Valle	40: 00"
3.- Javier Cosío	41: 25"
4.- Carlos Fucini	39: 43"
5.- Gustavo Ríos	39: 13"

CATEGORIA	VOLKSWAGEN
1.- Boris Navallo	39: 30"
2.- Luis Valle	40: 00"
3.- Javier Cosío	41: 25"
4.- Carlos Fucini	39: 43"
5.- Gustavo Ríos	39: 13"

CON DIECISEIS GOLES

Victor Hugo Antelo, de Blooming.
CON NUEVE GOLES
Juan Bertuy Suárez, de The Strongest.
CON OCHO GOLES
José Luis Ortiz, de Blooming.



GOLEADORES

CON SIETE GOLES
Ramiro Castillo y Sergio Izo, de Bolívar.
CON CUATRO GOLES
Oscar Sánchez de The Strongest, Robert Espinola, de San José, Tomás Gutiérrez y Fabio Seixas, de Independiente, y Roger Vidal González, de Bolívar.

CON CINCO GOLES
Dimita Flores, de Bolívar, de Nicolás Flores, de Chaco, Roly Panta-

de Municipal, Fernando Zabala y Simon Vargas, de Chaco; Roger Vera, de San José; Alberto Illanes, de Independiente; José Peña-

de Municipal, Fernando Zabala y Simon Vargas, de Chaco; Roger Vera, de San José; Alberto Illanes, de Independiente; José Peña-



Berty Suárez

(2011), Jesús Reynaldo (1989), Raúl Hecero (1989), Silvio Rojas (1986), Efraim Rosendo (1984), Juan Carlos (1983), Arturo García (1975), Víctor Hugo (1973), William Ramallo (1971), Alberto Ayala (1970).

NUMEROS DE LA LIGA

Ciudad	Total Partidos	Goles	1977-87	1988-97
COCHABAMBA	10	20	3	9
LA PAZ	39	107	11	34
ORURO	9	31	3	6
SANTA CRUZ	46	129	16	45
SUCRE	10	36	3	11
TOTAL	114	323	36	105

PENALES

Equipo	SAUCO	CONCE	EL AL	ORU	ROS
SAUCO	36	1003	31	4	1
CONCE	36	1003	31	4	1
EL AL	36	1003	31	4	1
ORU	36	1003	31	4	1
ROS	36	1003	31	4	1

EXPULSADOS

Equipo	SAUCO	CONCE	EL AL	ORU	ROS
SAUCO	36	1003	31	4	1
CONCE	36	1003	31	4	1
EL AL	36	1003	31	4	1
ORU	36	1003	31	4	1
ROS	36	1003	31	4	1

PRIMERA ALEGRIA

Municipal ayer tuvo la oportunidad de festejar su primera victoria del torneo. Clasificación. Hoy, Juan Mel...

LA FECHA DE AYER

Equipo	SAUCO	CONCE	EL AL	ORU	ROS
SAUCO	36	1003	31	4	1
CONCE	36	1003	31	4	1
EL AL	36	1003	31	4	1
ORU	36	1003	31	4	1
ROS	36	1003	31	4	1

LIGA DEL FUTBOL PROFESIONAL BOLIVIANO

TORNEO "HNO. JUAN MEJIAS"

SERIE

Equipo	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	DIF	PTS	PROXIMO RIVAL
Bolívar	8	6	2	0	20	5	+15	20	Destrogers
Chaco	8	4	1	3	11	8	+3	13	Oriente
Oriente	8	2	3	3	8	8	0	9	Chaco
Destrogers	8	2	3	3	3	9	-6	9	Bolívar
Real S.C.	8	2	2	4	6	13	-7	8	San José
San José	8	2	1	5	9	15	-6	7	Real S.C.

LO QUE VIENE

LO QUE VIENE: Domingo 5 de octubre, La Paz: Chaco-Oriente, Santa Cruz: Destrogers-Bolívar, Oruro: San José-Real Santa Cruz.

SERIE

SERIE

Equipo	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	DIF	PTS	PROXIMO RIVAL
Blooming	8	5	1	2	12	12	0	16	Wistemann
The Strongest	8	4	2	2	15	9	+6	14	Municipal
Wistemann	8	3	3	2	10	9	+1	12	Blooming
Gubirra	8	3	2	3	11	8	+3	11	Independiente
Independiente	8	2	2	4	12	14	-2	8	Gubirra
Municipal	8	1	2	5	5	13	-8	5	The Strongest

LO QUE VIENE

LO QUE VIENE: Miércoles 1 de octubre, Santa Cruz: Blooming-Wistemann

IMPULSAR AL CICLISMO ES OTRA INQUEIEDUD DE FIDES

Con el comando del padre Pérez



ciclismo se nace...

En 1960, porque...

También surge...

Un recuerdo con emoción...

PARA NO OLVIDAR...



Victor Hugo Matorega

Victor Hugo Matorega...



Silvia Ludueña Viano, "Señorita Imagen Zermat".

...LA HIJA

SILVIA

BELLEZAS
DE NUESTRO
DEPORTE

Con una estatura formidable, apropiada para practicar voleibol, como que lo tiene como deporte favorito, así es la graciosa y simpática Silvia Noemí Ludueña Viano, recientemente elegida "Srta. Imagen Zermat".

Título merecido por su enviable belleza y dotes de gran belleza, virtud heredada de su padre, el gran paisano Emilio Ludueña, quien hace años abandonó su lejana Santa Fe de Argentina para establecerse en el fútbol del país.

La graciosa Silvia, que además de haberse alfiado al modelaje, es aplicada en sus estudios superiores, merced a ello es profesional como Técnico Superior de Turismo, Perito en Administración de Finanzas y ha realizado el curso de operadora de computación.

Por otra parte, está realizando el curso para ingresar a la Facultad de Derecho, Ciencias Políticas y Sociales.

En la tarea de modelaje, Silvia Noemí Ludueña Viano está guiando con buen criterio profesional.

En la parte deportiva, por naturaleza, gusta del fútbol y fue la hinchita número uno de su padre cuando éste jugaba y ahora lo apoya en su nueva tarea de entrenador.

En torno a la Selección Nacional, la bella Silvia dijo que todavía falta nivel competitivo y que para lograrlo se requiere más trabajo, para mejorar la producción del fútbol boliviano.



José Corraza

FELIX CHIMBA

HASTA ESTE MIERCOLES, RIOS DEFINE CON QUIENES SE QUEDA

Selección bolivariana inicia hoy exigente fase de preparación

Cochabamba 28 (PRESENCIA) Por Edgar Tejerina C.- Este lunes el seleccionado bolivariano comenzará una exigente preparación con miras a la competencia internacional que el próximo mes se realizará en Arequipa-Perú. El cuerpo técnico habría decidido acelerar la elección de los 22 jugadores hasta el próximo miércoles.

Inicialmente el técnico Mario Fortunato Ríos, pretendía nominar a los seleccionados hasta el viernes 3 de octubre.

Se aclaró que la necesidad de anticipar la nominación de los jugadores seleccionados, tiene dos propósitos: el primero para agilizar la preparación del equipo nacional y luego, para iniciar los trámites de inscripción ante el Comité Organizador de los Juegos Bolivarianos.

TRABAJO

El conjunto nacional bajo la dirección de Mario Fortunato Ríos, se reunió en el campo principal del estadio Félix Capriles. Ríos ensayó algunas alternativas y muchos cambios, con la intención de brindar oportunidad a todos los preseleccionados.

En el plantel están jugadores como Etcheverry, Eterovic y Angulo, de los cuales se dijo que tiene una plaza asegurada; sin embargo, para ello tendrán que demostrar sus condiciones físicas y técnicas.



Carmelo Angulo

cas, sostuvieron uno de los miembros del cuerpo técnico.

Por su parte el médico Freddy González, quien comenzó con el control de salud, anticipó que el miércoles se realizará un examen general a todos los jugadores que están confirmados para ir al Perú.

"No tenemos problemas físicos con ninguno de los jugadores. Por ahí uno que estuvo refrito y otro con diarrea, por lo demás he visto buenas condiciones de los muchachos", sostuvo el médico del plantel nacional.

PREMIO

Con la finalidad de animar más al grupo y premiar el esfuerzo de los jugadores, el entrenador Ríos a los dirigidos se fueron ayer a comer a una sala cinematográfica.

En el Cesar's Plaza Hotel, lugar de concentración, se pondrá este día el buen comportamiento de los juveniles, quienes acatan disciplinadamente las normas y reglamentos de su cuerpo técnico.

Asimismo se informó que el trabajo físico del conjunto nacional comenzará este lunes, en doble turno, según lo planificado por el técnico Ríos.

Finalmente se reiteró que se cumplirá una serie de partidos de preparación contra equipos de la zona y también con el plantel de Wilstermann.

MUGIONE HABLA DE SU SEPARACION



Gualberto Mugione

Ouro 28 (PRESENCIA). Por su parte el entrenador M. Después de la separación, inspeccionada del director técnico de San José, Gualberto Mugione, minutos antes de la partida del plantel a la ciudad de Santa Cruz, Mugione aseguró que ya no vuelve más al equipo.

En la relación de la entrevista que sostuvo con el profesional argentino.

¿Qué pasó profesor?

- Después de que di a conocer a la directiva la lista de los 18 jugadores que iban a Santa Cruz, durante el entrenamiento me buscaron en casa Tomás Pineda y Freddy Ortiz para exigirme que lleve a Freddy Cossio. Yo les dije que no podía y que si ellos deseaban hacerlo, que lo llevaran y, de ser así, yo no iba. Después me presenté en el lugar de la partida y comuniqué a los jugadores de mi decisión respecto a Cossio. Entonces Pineda me dijo delante de todos, "¡Vaya Cossio y usted se queda!"

¿Por qué sacó del equipo a Cossio?

- Por varias razones conozco de esto.

¿Hay problemas personales?

- Si, no puedo mentir, pero también son futbolísticos, el está pasado de peso. Después de analizar varios partidos, tomé esta decisión.

¿Y qué opina de la actitud de los dirigidos?

- Es la primera vez que me pasa esto tan pronto años de fútbol. Ellos no se pueden ir para cosas de fútbol. Jugadores me apoyaron, por me equivocaron le dijo a Pineda. Yo también me equivocué por la decisión, pero era la del director técnico y había que respetarla. Y tiene que ser así: si no, ¿para qué está el técnico?

¿Hay división en el grupo?

- Si la hay. Algunos están con Cossio y otros no, el no quiere a los extranjeros, ¿para qué?

¿Cree que estaban bien para ir a la semana pasada citaron a los jugadores técnicos, quien deba prestar ese informe. Y después, esto y lo otro, siempre buscando problemas.

¿Se queda o se va?

- Yo ya no vuelvo más, peor si está Cossio; además ya me echaron. No me interesa quedarme por lo que pasó. No voy a ir a mi sino a cualquier técnico, y yo sé que el director técnico de fútbol Gualberto Mugione desconfía a los jugadores de San José para lo que resta del campeonato. "Ojalá les vaya bien, varios se lo merecen".

BAMIN REAL GUSTO Y GANO EN PARTIDO DE PREPARACION

Los potosinos comienzan a soñar

Potosí (PRESENCIA) Por Edgar Borth.- En buen cotejo de prueba, Bamin Real le ganó a Fancesa, de Sucre, por tres goles contra uno.

La afición potosina que esperaba ansiosa el debut de los refuerzos en filas de la escuadra realista, salió satisfecha del estadio Potosí, y espera mayor rendimiento para enfrentar a los representantes tariferos en la Copa Simón Bolívar, torneo del estado que se disputará directamente a la Potosí con el cartón de puntero del torneo.

Fancesa, campeón de su distrito, prácticamente clasificado al certamen nacional, aún cuando restan cinco fechas para culminar su campeonato.

EL PARTIDO

De la mano de Francisco Tacko, Bamin Real salió con ganas de vencer y demostrar un buen fútbol. Mostró una defensa bien planteada con Juan Rivero, Gustavo Cabero, Miguel Ruth; en el mediocampo estuvo Juan Carlos Farel, quien al igual que Tacko exhibió su clase y experiencia.

Cuando se jugaban 25 minutos de la primera etapa, un buen toque de Miguel Flores fue rematado violentamente por Tacko, el golero de Fancesa, Franz Vega no pudo mantener, y tras el rebote el morocha De Oliveira con buen toque decretó la apertura del marcador.

Once minutos más tarde (39'PT), Carlos Menoza de media vuelta, con disparo fuerte superó al golero local Javier Subieta y decretó el 1-1.

Sobre los 45 minutos de este primer tiempo, Francisco Tacko disparó fuerte sobre el arco de los sucreños y el defensa José Segarra interceptó la trayectoria del balón con la mano y el juez Octavio Salinas no dudó en marcar la pena máxima. Lo ejecutó Miguel Flores y marcó el 2-1 con el que finalizó el primer tiempo.

SEGUNDA ETAPA

En el recinto del partido, Fancesa se mostró más decidido para llegar al empate y tuvo buen portuñido sobre la portería de Subieta, que cumplió magníficamente.

Reaccionó el local y a los 25 minutos, Marco Antonio Ortega que reemplazó a Hernán Alberty con "cetero frenazo tras centro de Miguel Flores conquistó el 3-1, que resultó ser el marcador final.

SINTESIS

BAMIN REAL: Javier Subieta; Juan Rivero, Gustavo Cabero, Miguel Ruth, Juan Carlos Farel y Ortega. **FANCESA:** José Luis Alfaro, Hernán Alberty, Carlos Segarra, Nelson Salamanca, Juan Carlos Farel, Vladimir Carralón, Octavio Tacko, Elías Díaz de Oliveira, DT Antonio Ortega.

FANCESA: Franz Vega, José Segarra, David Guzmán, Juan Ramos, José Larrazabal, Valdir de Sousa, Dimas Céspedes, Sandro Gilbert, Juan Mendoza, Jaime Domínguez, DT Delfino Sánchez.

ARBITRO: Octavio Salinas.

Colectión

la revista
deportiva
de
PRESENCIA

INGRAM 1997.
Incorporación de
la DIMABOL.

